



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU INTÉGRAL
AVEC
COMPTE RENDU ANALYTIQUE TRADUIT
DES INTERVENTIONS

INTEGRAAL VERSLAG
MET
VERTAALD BEKNOPT VERSLAG
VAN DE TOESPRAKEN

COMMISSION DE L'INTÉRIEUR, DES AFFAIRES
GÉNÉRALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

COMMISSIE VOOR DE BINNENLANDSE ZAKEN,
DE ALGEMENE ZAKEN EN HET OPENBAAR AMBT

Mardi

09-11-2010

Après-midi

Dinsdag

09-11-2010

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
VB	Vlaams Belang
cdH	centre démocrate Humaniste
LDD	Lijst Dedecker
PP	Parti Populaire

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 53 0000/000	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000	Parlementair stuk van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be	www.deKamer.be
e-mail : publications@laChambre.be	e-mail : publicaties@deKamer.be

SOMMAIRE

Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "la politique d'expulsions appliquée à l'égard des Afghans" (n° 439)

Orateurs: Theo Francken, Melchior Wathelet, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "des trafiquants de drogues en séjour illégal sur le territoire belge" (n° 590)

Orateurs: Theo Francken, Melchior Wathelet, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

Questions jointes de
- Mme Alexandra Colen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et des Réformes institutionnelles sur "les gardes-frontières de l'UE en Grèce" (n° 608)
- M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "FRONTEX et les gardes-frontières UE à la frontière gréco-turque" (n° 747)

Orateurs: Theo Francken, Melchior Wathelet, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

Questions jointes de
- M. Filip De Man au secrétaire d'État à l'Intégration sociale et à la Lutte contre la pauvreté, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de l'Intégration sociale sur "l'augmentation dramatique du nombre de demandes d'asile" (n° 623)

- M. Filip De Man au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "l'augmentation dramatique du nombre de demandes d'asile" (n° 624)

Orateurs: Filip De Man, Melchior Wathelet, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

Question de Mme Sarah Smeyers au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "la

INHOUD

Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "het uitwijzingsbeleid ten aanzien van Afghanen" (nr. 439)

Sprekers: Theo Francken, Melchior Wathelet, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "drugsdealers die illegaal op Belgisch grondgebied verblijven" (nr. 590)

Sprekers: Theo Francken, Melchior Wathelet, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

Samengevoegde vragen van
- mevrouw Alexandra Colen aan de vice-eerste minister en minister van Buitenlandse Zaken en Institutionele Hervormingen over "de EU-grensbewakers in Griekenland" (nr. 608)
- de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "FRONTEX en de EU-grenswachten aan de Grieks-Turkse grens" (nr. 747)

Sprekers: Theo Francken, Melchior Wathelet, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

Samengevoegde vragen van
- de heer Filip De Man aan de staatssecretaris voor Maatschappelijke Integratie en Armoedebestrijding, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Maatschappelijke Integratie over "de dramatische stijging van het aantal asielaanvragen" (nr. 623)

- de heer Filip De Man aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de dramatische stijging van het aantal asielaanvragen" (nr. 624)

Sprekers: Filip De Man, Melchior Wathelet, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

Vraag van mevrouw Sarah Smeyers aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de

suppression de l'obligation de visa pour la Serbie et la Macédoine" (n° 669)

Orateurs: **Sarah Smeyers, Melchior Wathelet**, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

afschaffing van de visumplicht voor Servië en Macedonië" (nr. 669)

Sprekers: **Sarah Smeyers, Melchior Wathelet**, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "le personnel de l'Office des Étrangers (OE)" (n° 765)

Orateurs: **Theo Francken, Melchior Wathelet**, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "het personeel van de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ)" (nr. 765)

Sprekers: **Theo Francken, Melchior Wathelet**, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

Question de Mme Sarah Smeyers au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "la crise en matière d'asile" (n° 780)

Orateurs: **Sarah Smeyers, Melchior Wathelet**, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

Vraag van mevrouw Sarah Smeyers aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de asielcrisis" (nr. 780)

Sprekers: **Sarah Smeyers, Melchior Wathelet**, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "les terroristes en séjour illégal non éloignables" (n° 788)

Orateurs: **Theo Francken, Melchior Wathelet**, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de onverwijderbare illegale terroristen" (nr. 788)

Sprekers: **Theo Francken, Melchior Wathelet**, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "l'immigration croissante de Marocains porteurs de titres de séjour espagnols et italiens" (n° 827)

Orateurs: **Theo Francken, Melchior Wathelet**, secrétaire d'État - Budget, Migration et asile, Familles et Institutions culturelles fédérales

Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de stijgende migratie van Marokkanen met Spaanse en Italiaanse verblijfspapieren" (nr. 827)

Sprekers: **Theo Francken, Melchior Wathelet**, staatssecretaris - Begroting, Migratie en Asiel, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen

**COMMISSION DE L'INTÉRIEUR,
DES AFFAIRES GÉNÉRALES ET
DE LA FONCTION PUBLIQUE**

du

MARDI 9 NOVEMBRE 2010

Après-midi

**COMMISSIE VOOR DE
BINNENLANDSE ZAKEN, DE
ALGEMENE ZAKEN EN HET
OPENBAAR AMBT**

van

DINSdag 9 NOVEMBER 2010

Namiddag

De vergadering wordt geopend om 16.06 uur en voorgezeten door de heer Ben Weyts.
La séance est ouverte à 16.06 heures et présidée par M. Ben Weyts.

01 Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "het uitwijzingsbeleid ten aanzien van Afghanen" (nr. 439)

01 Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "la politique d'expulsions appliquée à l'égard des Afghans" (n° 439)

01.01 Theo Francken (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, ik heb mij vergist. Een aantal weken geleden kreeg ik een mail van iemand die mij liet weten dat Wathelet niet meer repatrieerde naar Afghanistan. Meer nog, staatssecretaris Wathelet hield geen rekening met Dublin; hij stuurde ook al geen Afghanen meer terug naar Griekenland, want Griekenland wijst wel uit naar Afghanistan. De alarmbel werd geluid en ik besloot dat te onderzoeken en daar een vraag over te stellen, wat ik ook heb gedaan.

De voorbije weken is de situatie in Griekenland heel sterk in de actualiteit gekomen met de erbarmelijke omstandigheden waarin kandidaat-vluchtelingen worden opgevangen en de manier waarop zij worden behandeld. Het leek mij dus een goede beslissing Afghanen niet terug te drijven naar Griekenland. Dat is een goede zaak en ik sta daar eigenlijk achter; momenteel is dat niet verantwoord. Het is uw discretionaire bevoegdheid als staatssecretaris om dat te beslissen. Toch wens ik u een aantal vragen te stellen.

Waarom nam u deze beslissing? Geldt dit voor alle Afghanen en alle provincies in Afghanistan? Gaf u daarbij de instructie aan de Dienst Vreemdelingenzaken om deze aanvragen ook allemaal volledig in België af te handelen en dus geen Dublindoorverwijzing te organiseren? Of betreft de instructie een louter tijdelijke opschorting tot de situatie in Griekenland evolueert en zij deze asielaanvragen alsnog zouden kunnen behandelen?

Wanneer zal u deze beslissing intrekken? Wat zijn de voorwaarden voor intrekking om terug naar Afghanistan te repatriëren en om terug te leiden naar Griekenland?

Zijn er nog andere Dublinlanden waarvoor u een gelijkaardige

01.01 Theo Francken (N-VA): Le secrétaire d'État aurait donné pour instruction de ne plus rapatrier vers l'Afghanistan et de ne plus renvoyer d'Afghans vers la Grèce qui expulse encore vers l'Afghanistan. La situation en Grèce et les conditions lamentables dans lesquelles les candidats réfugiés y sont traités sont pleinement d'actualité.

Pourquoi le secrétaire d'État a-t-il pris cette décision? S'applique-t-elle à tous les Afghans? A-t-il donné des instructions à l'Office des Étrangers (OE)? S'agit-il d'une suspension temporaire en attendant une amélioration de la situation en Grèce? Quelles conditions doivent être remplies pour qu'il soit procédé à nouveau à des rapatriements vers l'Afghanistan et que des Afghans soient renvoyés vers la Grèce? Des instructions semblables existent-elles également pour d'autres pays?

Certains pays comme les Pays-Bas ou l'Allemagne procèdent

instructie gaf en waar dus niet naar mag worden teruggedreven? Zo ja, welke en waarom?

Behalve Griekenland zijn er een aantal andere Europese landen die repatriëren naar een aantal Afghaanse provincies. U kan zeggen dat u ze niet terugstuurt naar Griekenland, want Griekenland stuurt ze terug naar Afghanistan en u wilt niet dat ze daar verzeild geraken. In dat geval kunt u ook zeggen ze niet terug te sturen naar Nederland of Duitsland of andere landen die ook naar Afghanistan repatriëren.

Zijn er nog andere landen waarvoor u een gelijkaardige instructie gaf? Zo ja, welke en waarom? Wordt er op dit moment bijvoorbeeld naar Irak gerepatrieerd?

01.02 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Recent heb ik een brief gekregen van het Europees Hof van de Rechten van de Mens met de melding dat alle geplande transfers naar Griekenland in het kader van Dublin II zullen worden opgeschort. Dat gebeurt in afwachting van een uitspraak van het Hof in 2010-begin 2011 over de mogelijkheid van lidstaten van de Europese Unie om asielzoekers naar Griekenland over te dragen.

Ik deel u verder ook nog mee dat er dit jaar al 135 zaken en opschortingsmaatregelen werden opgelegd door het Europees Hof van de Rechten van de Mens voor overdrachten naar Griekenland. In afwachting van die uitspraken heb ik naar het voorbeeld van het VK, Nederland, Noorwegen en andere Europese landen, beslist om geen transfers meer uit te voeren naar Griekenland. Die beslissing geldt voor alle nationaliteiten.

Daarnaast wijs ik u erop dat ook recente rapporten, waaronder dat van de Speciale Rapporteur van de Verenigde Naties inzake Foltering, melding maken van de uiterst precarie detentieomstandigheden van illegale migranten en de massale influx waarmee Griekenland wordt geconfronteerd, waardoor hun asiel- en opvangsysteem onder druk komt te staan.

Bovendien heb ik de instructie gegeven aan de asielinstanties om die asielaanvragen prioritair te behandelen om het opvangnetwerk niet verder te belasten en het aanzuigeffect te beperken. Diegenen die niet voldoen aan de criteria voor internationale bescherming moeten terugkeren naar hun land van herkomst en zullen niet naar Griekenland worden overgedragen. Dat wil niet zeggen dat wij het Dublin II-systeem niet langer steunen als een essentieel element dat asielshopping bestrijdt, integendeel.

Wij zullen ook tussenkomen in een zaak voor het Hof van Justitie in Luxemburg – niet meer in Straatsburg – om ons vertrouwen in het Dublin II-systeem te herhalen en te bevestigen. Uit de formulering van uw vraag blijkt niet zo duidelijk dat u ook informatie wenst omtrent de verwijdering van Afghanen naar hun land van herkomst, los van de stopzetting van de overdracht aan Griekenland onder Dublin II. Indien dit het geval zou zijn, mag ik u dan vragen om deze vragen opnieuw te stellen? In zoverre u de stopzetting van de overdracht aan Griekenland in het kader van Dublin II bedoelt, kan ik u meedelen dat wij de beslissing in de zaken tegen België voor het Europees Hof voor de Rechten van de Mens afwachten eind 2010-begin 2011.

également à des rapatriements vers l'Afghanistan. Pourquoi a-t-on seulement décidé de ne plus renvoyer d'Afghans vers la Grèce? Procède-t-on actuellement à des rapatriements vers l'Irak?

01.02 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: J'ai récemment reçu de la Cour européenne des droits de l'homme (CEDH) un courrier signalant que les transferts prévus vers la Grèce dans le cadre des accords de Dublin sont suspendus en attendant un arrêt définitif de la Cour.

Cette année déjà, la CEDH a imposé des mesures suspensives concernant 135 affaires dans le cadre des transferts vers la Grèce. En attendant les arrêts, j'ai décidé, à l'instar du Royaume Uni, des Pays-Bas, de la Norvège et d'autres pays européens, de ne plus opérer de transferts vers la Grèce. Cette décision sera valable pour toutes les nationalités. La situation des demandeurs d'asile en Grèce est dénoncée dans plusieurs rapports récents.

J'ai donné pour instruction de considérer le traitement des demandes d'asile comme une priorité afin de ne pas surcharger davantage encore le réseau d'accueil et de limiter l'effet d'aspiration. Les demandeurs qui ne répondent pas aux critères en matière de protection internationale devront rentrer dans leur pays d'origine et ne pourront pas être transférés en Grèce. Nous continuons à respecter les accords de Dublin pour toutes les autres questions.

Wat uw derde vraag betreft, er zijn geen andere lidstaten waarvoor de transfers in het kader van Dublin II zijn opgeschort. Zoals ik al eerder heb vermeld, is deze beslissing genomen omwille van het verzoek van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens dat specifiek betrekking had op de overdracht aan Griekenland.

Wat uw vierde vraag betreft, of er nog andere landen zijn waarvoor ik een gelijkaardige instructie gaf en waarnaar er dus niet mag worden gerepatrieerd, is het antwoord neen.

01.03 Theo Francken (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, dat is een duidelijk antwoord. U zegt dat u zult wachten op de uitspraak van begin 2011 om te zien of – eender welke nationaliteit – zal worden teruggedreven naar Griekenland.

Ik vind het wel een beetje bizar dat u zegt dat mijn vraag niet duidelijk was. Ik denk dat mijn vraag heel duidelijk is. Ik zal ze nog eens letterlijk voorlezen.

Geldt dit ook voor alle Afghanen? Waarom nam u de beslissing om niet te repatriëren naar Afghanistan? Geldt dit voor alle Afghanen in alle provincies in Afghanistan?

Mijnheer de staatssecretaris, ik wil die vraag nog wel eens indienen, maar het staat zo zwart op wit in mijn ingediende vraag. Ik weet niet waarom u daarop niet wenst te antwoorden. Ik zie niet goed in wat daar onduidelijk aan is.

01.04 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Het probleem is dat het niet gaat over Griekenland. Er is geen Dublin-repatriëring naar Griekenland. In het begin gold de beslissing enkel voor Afghanen. Nu hebben wij dat echter moeten uitbreiden voor alle landen. Wat de origine ook is van de persoon in Afghanistan, hij wordt niet meer gerepatrieerd naar Griekenland.

01.05 Theo Francken (N-VA): Wordt er gerepatrieerd naar Afghanistan vanuit België? Het gaat om mensen die in België toekomen vanuit Griekenland. Worden er momenteel Afghanen, die hier illegaal worden aangetroffen, teruggestuurd naar Afghanistan? Worden ze naar geen enkele provincie in Afghanistan teruggestuurd, of wel naar bepaalde delen? Dat was mijn vraag.

01.06 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Ik zie dat het gaat om 47 Afghanen in 2010. Er zijn verschillende streken in Afghanistan waar we mensen natuurlijk niet naar terugsturen. Het gaat om beperkte regio's in Afghanistan waarnaar er echt repatriëringen kunnen plaatsvinden. In 2010 vonden er 24 repatriëringen zonder escorte plaats en 23 met escorte. Dat brengt het totaal op 47 personen.

01.03 Theo Francken (N-VA): Le secrétaire d'État attend donc la décision définitive de la Cour avant que des réfugiés soient à nouveau reconduits vers la Grèce.

Je n'ai reçu aucune réponse à ma question relative au rapatriement d'Afghans vers leur pays d'origine.

01.04 Melchior Wathelet, secrétaire d'État: Je ne voyais pas très bien ce que M. Francken avait voulu dire avec cette question, puisqu'il n'y a aucun rapport avec la Grèce. Dans un premier temps, il avait seulement été décidé de ne plus renvoyer d'Afghans en Grèce mais actuellement, il n'y a plus de transferts pour aucune nationalité.

01.05 Theo Francken (N-VA): Des Afghans se trouvant illégalement sur notre territoire sont-ils actuellement renvoyés en Afghanistan?

01.06 Melchior Wathelet, secrétaire d'État: Il y a plusieurs régions d'Afghanistan vers lesquelles nous ne rapatrions plus. Par contre, il est encore procédé à des rapatriements vers un nombre limité de régions. En 2010, il y a eu 24 rapatriements sans escorte et 23 rapatriements avec escorte.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: Vraag nr. 534 van mevrouw Colen is uitgesteld. Vraag nr. 538 van de heer Somers is ingetrokken.

02 Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "drugsdealers die illegaal op Belgisch grondgebied verblijven" (nr. 590)

02 Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "des trafiquants de drogues en séjour illégal sur le territoire belge" (n° 590)

02.01 **Theo Francken** (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, het betreft hier geen nieuw probleem. Ik heb een artikel gevonden van de alom bekende John De Wit uit de *Gazet van Antwerpen* van 6 december 2008. "De Antwerpse burgemeester, Patrick Janssens heeft met de dienst Vreemdelingenzaken een akkoord gesloten om illegale drugsdealers onmiddellijk na vating door de politie uit het land te laten zetten. Zo wil hij paal en perk stellen aan de drugsoverlast in bepaalde Antwerpse wijken. DVZ houdt iedere dag twee plaatsen in de gesloten centra vrij voor illegale drugsdealers uit Antwerpen. De stad doet daarmee wat Charleroi al sinds augustus 2007 doet. Maar het experiment in Charleroi om illegale drugsdealers onmiddellijk uit het land te verwijderen is niet zo succesvol, omdat meestal de identiteit van de dealers niet kan worden vastgesteld, waardoor zij niet kunnen worden gerepatrieerd. Dat blijkt uit cijfers van migratieminister Annemie Turtelboom van Open Vld."

Toen heeft zich een zeer geanimeerd debat in het Parlement ontsponnen, waarin collega De Man actief het woord heeft genomen. De afgelopen weken zien wij in de Vlaamse kranten toch weer heel wat artikelen over de kanker op en rond een aantal pleinen in Antwerpen. *De Standaard* heeft er zelfs 3 pagina's aan besteed afgelopen weekend of twee weekends geleden. Er blijkt nauwelijks iets veranderd. Het probleem is zelfs erger geworden. Begin 2009 zijn maar liefst 165 drugsdealers, die illegaal op Belgisch grondgebied verbleven, gearresteerd door de politie van Antwerpen. Slechts 1 daarvan zou in die periode door DVZ gerepatrieerd zijn.

Ondertussen blijven de wijken van Antwerpen-Noord kampen met ernstige drugsproblemen. De dealers blijven duidelijk zichtbaar in het straatbeeld. Het is intussen ook voor hen duidelijk dat de inspanningen van de politie voor hen geen bedreiging vormen.

Ik kom tot mijn vragen, mijnheer de staatssecretaris. Wij zijn twee jaar verder en het probleem blijft aanhouden. Er gebeurt niets, of alleszins niets effectiefs om het probleem op te lossen.

Waarom zijn de drugsdealers niet onmiddellijk gerepatrieerd? Hun criminele feiten vormen toch voldoende argumentatie voor een onmiddellijk uitwijzing of voor vervolging? Dit is voor mij ook goed: vervolging hier of in hun land van herkomst.

Kunt u mij een overzicht bezorgen van de uitwijzingen van illegalen naar aanleiding van criminele feiten sinds 2005? Is DVZ van plan het probleem in de toekomst te verhelpen? Zo ja, hoe?

02.02 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Mijnheer de voorzitter, collega's, ik wil enkele zaken verduidelijken in verband met de

02.01 **Theo Francken** (N-VA): Le bourgmestre d'Anvers, M. Patrick Janssens, a conclu un accord avec l'Office des Étrangers en vue de l'expulsion immédiate des illégaux arrêtés par la police pour trafic de stupéfiants. Il entend ainsi mettre un terme aux nuisances liées à la drogue dans certains quartiers de sa ville. L'Office des Étrangers réserve quotidiennement deux places dans les centres fermés pour accueillir des illégaux dealers de drogues à Anvers. Cette approche rejoint la politique mise en œuvre par la ville de Charleroi depuis le mois d'août 2007. Or les rapatriements en tant que tels restent problématiques.

Le ministre peut-il donner un aperçu des expulsions d'illégaux en raison de faits criminels depuis 2005? Comment l'Office des Étrangers compte-t-il remédier à ce problème à l'avenir?

02.02 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Des personnes

genoemde politieacties.

Naar aanleiding van de acties waren onder de gevatte verdachten een aantal personen die niet verwijderbaar waren van het Belgisch grondgebied. Het ging daarbij om personen met de Belgische nationaliteit, of vreemdelingen die een rechtmatig verblijf hebben in België op grond van het bezit van een identiteitskaart vreemdelingen, het recht op tijdelijk verblijf, of omdat ze Europese onderdanen zijn... enzovoort.

Er werden in die periode niet een maar acht vreemdelingen gerepatriëerd door de dienst Vreemdelingenzaken.

Heel wat van de gevatte verdachten waren wegens het ontbreken van identiteitsdocumenten al voorheen in de gevangenis geïnterviewd door DVZ met het oog op het verkrijgen van de gewenste reisdocumenten.

Om een vreemdeling in onregelmatig verblijf te kunnen repatriëren naar het land van herkomst, is vereist dat hij of zij beschikt over identiteitsdocumenten. Dat weet u evengoed als ik. In veel gevallen is dat echter niet het geval en moet door de administratie een identificatieprocedure worden opgestart om de ware identiteit te achterhalen. Pas dan kan de betrokken vreemdeling worden gerepatriëerd.

Zoals algemeen geweten, worden veel gedetineerden opgesloten onder een valse identiteit. Hierdoor kan de identificatieprocedure een proces van lange adem zijn.

DVZ oordeelde dat – gelet op de vermoedelijke nationaliteit van de delinquenten – de wettelijk vastgelegde vasthoudingstermijn zou worden overschreden door de duur van de identificatieprocedure. De procedure vereist immers soms dat de vingerafdrukken van de betrokkenen worden geverifieerd door het land van herkomst. Dat kan veel tijd in beslag nemen.

Bovendien zijn de plaatsen in de gesloten centra steeds beperkt en moeten er rationele keuzes worden gemaakt. Om die redenen werd het merendeel van de drugsdealers vrijgelaten uit de gevangenis, met een bevel om het grondgebied te verlaten.

De identificatieprocedure werd echter nooit stopgezet. Op die manier verkreeg DVZ ondertussen voor zes personen de noodzakelijke reisdocumenten vanwege de betrokken ambassades.

Met die reisdocumenten kan DVZ een adrescontrole laten uitvoeren met het oog op een onmiddellijke repatriëring. De problemen situeren zich dus hoofdzakelijk bij de langdurige identificatieprocedure. De mate van bereidwillige medewerking door het land van herkomst en de respectieve ambassade is hierbij van cruciaal belang.

DVZ spant zich al geruime tijd in om de relaties met de ambassades en de autoriteiten van het land van herkomst te verbeteren en om de identificatieprocedure te versnellen. De voorbije jaren heeft DVZ met de hulp van het Europees Terugkeerfonds extra projecten gelanceerd om dat te versnellen. Zo organiseert DVZ jaarlijks een consulaire avond. Dat is volgende week, denk ik. Dit jaar zijn er al 5

qui ne peuvent faire l'objet d'une mesure d'éloignement du territoire figurent souvent parmi les suspects arrêtés. Il s'agit de personnes possédant la nationalité belge ou d'étrangers séjournant régulièrement en Belgique. Au cours de cette période, l'Office des Étrangers a procédé au rapatriement de huit personnes. Pour pouvoir être rapatrié dans son pays d'origine, l'étranger doit être en possession de documents d'identité. Une procédure d'identification doit toutefois souvent être menée par l'administration pour retrouver l'identité réelle. De nombreux détenus sont emprisonnés sous une fausse identité et la procédure d'identification peut s'avérer longue. De plus, les places sont de plus en plus rares dans les centres fermés et il faut dès lors opérer des choix rationnels. C'est pourquoi la majorité des dealers de drogue sont libérés, munis d'un ordre de quitter le territoire. La procédure d'identification n'a cependant jamais été interrompue et l'Office des Étrangers a ainsi obtenu des ambassades concernées les documents de voyage requis pour six personnes.

Ces documents de voyage permettent à l'Office des Étrangers de faire effectuer un contrôle d'adresse en vue d'un rapatriement immédiat. L'Office s'efforce depuis longtemps déjà d'améliorer les relations avec l'ambassade et les autorités du pays d'origine et d'accélérer la procédure d'identification. Il organise ainsi chaque année une soirée consulaire. Cinq sessions d'information ont déjà eu lieu cette année avec les consuls et des brochures d'information sur la politique belge en matière de retour ont été réalisées. Deux sessions d'information seront organisées dans les prochaines semaines.

Les fonctionnaires à l'immigration s'efforcent de soutenir les

informatiesessies gehouden met de consuls en zijn er brochures gemaakt met informatie over het Belgische terugkeerbeleid. Twee verdere infosessies zullen de komende weken worden georganiseerd.

De migratieambtenaren werken op problematische landen, bijvoorbeeld Vietnam en Pakistan, en spannen zich in om identificatieprocessen te ondersteunen door onder andere identificatieteams naar hier te halen; om de verzending van vingerafdrucken sneller te doen verlopen, bijvoorbeeld met Marokko; om MOU's te onderhandelen, bijvoorbeeld met China en Peru; of om via actieplannen de autoriteiten van de landen van herkomst aan te zetten prioriteit te geven aan Belgische aanvragen. Dat hebben wij gedaan met Armenië en Servië bijvoorbeeld. Daarnaast vinden op regelmatige basis en op verschillende niveaus vergaderingen plaats tussen vertegenwoordigers van DVZ en vertegenwoordigers van ambassades en consulaten om gemeenschappelijk te zoeken naar oplossingen en procedures om het identificatie- en terugkeerproces te vereenvoudigen en te versnellen. Zoals u dus zelf vaststelt, worden er wel degelijk inspanningen geleverd.

02.03 Theo Francken (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, als ik het goed heb begrepen, is een handvol mensen gerepatriëerd. Het overgrote deel is vrijgelaten met een bevel om het grondgebied te verlaten, maar de identificatieprocedure blijft ondertussen wel lopen. Ik neem aan dat, als ze opnieuw worden gevat en de gegevens van de identificatieprocedure binnen zijn, ze wel gerepatriëerd kunnen worden.

Het is natuurlijk dramatisch om te zien hoe op twee jaar tijd het probleem niet is opgelost. Er zullen waarschijnlijk ook wel hogere machten spelen, in die zin dat dat vanuit de misdaadwereld wordt georkestreerd. Daarover maak ik mij geen illusies.

Het is ook een probleem van Justitie. Is er geen mogelijkheid om via het snelrecht te gaan, via artikel 6 uit de drugswet, de Payokeregeling?

Er moeten via Justitie toch een aantal zaken mogelijk zijn, maar daar zijn ook wachtlijsten. Er zijn ook geen plaatsen in de gesloten instellingen.

Het is een zeer pijnlijk verhaal dat aantoont hoe ziek ons systeem wel is.

02.04 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Om iemand te repatriëren heb ik een identiteitsdocument nodig, anders kan ik dat niet doen. Om iemand te laten terugkeren, moet ik het land van herkomst kennen en daarvoor zijn identiteitsgegevens nodig. Daarna zijn wij afhankelijk van het land van herkomst zelf.

Natuurlijk gaat het gemakkelijker als er readmissieakkoorden zijn. Wij zullen die sluiten met Kosovo op het einde van de maand.

In andere gevallen moet er altijd met de ambassades en consulaten onderhandeld worden.

Wanneer er een beslissing is om een persoon te repatriëren, moet dat daarna worden georganiseerd en moeten er identiteitsdocumenten ter

processus d'identification en invitant dans notre pays des équipes d'identification, par exemple du Vietnam et du Pakistan, en accélérant l'envoi des empreintes digitales, par exemple avec le Maroc, en négociant des MOU, par exemple avec la Chine et le Pérou, ou en incitant les autorités, par le biais de plans d'action, à accorder la priorité aux demandes émanant de la Belgique, par exemple avec l'Arménie et la Serbie. Par ailleurs, des réunions entre l'Office des Étrangers et les ambassades et les consulats ont lieu sur une base régulière et à différents niveaux.

02.03 Theo Francken (N-VA): N'est-il pas possible de recourir à la procédure accélérée, en application de l'article 6 de la loi sur les drogues?

02.04 Melchior Wathelet, secrétaire d'État: Un rapatriement n'est possible que sur la base d'un document d'identité. Il va de soi qu'un accord de réadmission peut faciliter les choses. Nous nous proposons de conclure un tel accord avec le Kosovo à la fin du mois. Dans d'autres cas, il convient de négocier avec les ambassades et les consulats.

beschikking zijn om die persoon daadwerkelijk te kunnen laten terugkeren.

Dat is alles wat ik kan doen. U hebt alle initiatieven gehoord die wij nemen en blijven nemen met het oog op een betere aanpak.

02.05 Theo Francken (N-VA): Dat las ik twee jaar geleden ook, twee plaatsen per gesloten centrum per week. Annemie Turtelboom kwam met een exposé naar de commissie waar de vonken vanaf vlogen. Men zou dat aanpakken. Dat zou binnen de zes maanden opgelost zijn. Er was een actieplan. Ik kan dat allemaal opsommen, maar ik stel voor dat u zelf eens leest, mijnheer de staatssecretaris.

Ik stel alleen vast dat er twee jaar later nog altijd een groot probleem is en dat veel mensen die overlast echt beu zijn.

Men kan die mensen niet identificeren. Het zij zo. De ambassades willen niet meewerken. Ik denk dat er nog andere mogelijkheden moeten zijn, ook in samenwerking met Justitie, want het is niet alleen uw verantwoordelijkheid, mijnheer de staatssecretaris. Dat beweer ik ook niet.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

03 Samengevoegde vragen van

- mevrouw Alexandra Colen aan de vice-eerste minister en minister van Buitenlandse Zaken en Institutionele Hervormingen over "de EU-grensbewakers in Griekenland" (nr. 608)
- de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "FRONTEX en de EU-grenswachten aan de Grieks-Turkse grens" (nr. 747)

03 Questions jointes de

- Mme Alexandra Colen au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et des Réformes institutionnelles sur "les gardes-frontières de l'UE en Grèce" (n° 608)
- M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "FRONTEX et les gardes-frontières UE à la frontière gréco-turque" (n° 747)

De **voorzitter**: Mevrouw Colen is afwezig. De heer Francken heeft het woord.

03.01 Theo Francken (N-VA): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de staatssecretaris, ik heb een vraag over Frontex en de EU-grenswachten aan de Grieks-Turkse grens.

Het Europees migratieagentschap Frontex bevindt zich in Warschau. Ik zou het graag eens met de commissie bezoeken. Ik zal dat hier nog wel eens voorstellen. Frontex stuurt een team van 175 *Rapid Border Intervention Teams*, RABIT's, naar de Grieks-Turkse grens, op expliciete vraag van de Griekse overheid. Het is de eerste maal dat dit gebeurt op verzoek van een overheid. Het is bij wijze van spreken een falende overheid, want in Griekenland is het zeer erg.

Een Europees team van gespecialiseerde grenswachters en ambtenaren zal de grens bewaken. Zo moet de EU Athene helpen om de toevloed van asielzoekers af te remmen. Het is de eerste keer sinds de oprichting van Frontex in 2005 dat de speciale grenswachteenheid wordt ingezet, zoals ik al zei.

03.01 Theo Francken (N-VA): À la demande des autorités grecques, l'agence européenne pour la gestion de la coopération opérationnelle aux frontières extérieures Frontex a déployé une équipe d'intervention rapide aux frontières, composée de 175 personnes, à la frontière gréco-turque. C'est une première! Une patrouille européenne composée de gardes-frontières et de fonctionnaires spécialisés se chargera de la surveillance de la frontière afin de freiner l'arrivée massive de demandeurs d'asile. Frontex souhaite également renforcer la coopération entre les

Naast steun en samenwerking voor grenscontroles beoogt Frontex ook de samenwerking tussen de lidstaten te bevorderen voor de gedwongen terugkeer van niet EU-burgers naar hun landen van herkomst. Het agentschap heeft daarvoor concrete programma's opgesteld, die onder meer bestaan uit het delen en gezamenlijk organiseren van terugleidingsvluchten.

Mijnheer de staatssecretaris, ik heb de volgende vragen.

Ik heb op de website gelezen dat er materieel ter beschikking wordt gesteld. In het persbericht van Frontex staat zelfs welke voertuigen en welk materieel ter beschikking zullen worden gesteld. Er wordt echter niet vermeld welke lidstaten ambtenaren sturen, hoeveel en voor hoelang. Wat is hun opdracht? Wat is het budget dat u daarvoor uittrekt? Wat zijn hun taken? Gaat het over mensen van DVZ, Fedasil of het Rode Kruis? Wie zal naar daar gaan? Dat vraag ik mij af. U kunt mij dat ongetwijfeld vertellen.

Zijn er nog meer initiatieven van Frontex te verwachten?

Benut België de initiatieven en faciliteiten die Frontex biedt voor het Belgisch repatriëringsbeleid? Ik heb mij laten vertellen dat België nog maar eenmaal zelf actief een Frontexvlucht heeft georganiseerd. Klopt dat?

Kunt u de samenwerking tussen België en de andere lidstaten inzake de gedwongen repatriëring via Frontex toelichten?

Kan Frontex volgens u een rol spelen in het faciliteren van repatriëringen naar landen die momenteel gedwongen terugleidingen vanuit België weigeren of vaak weigeren, zoals Algerije? Er zijn natuurlijk ook nog verschillende andere landen die terugleidingen weigeren.

03.02 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Mijnheer de voorzitter, ten eerste, het antwoord werd in samenspraak met collega Turtelboom opgesteld. Het betreft immers gedeelde bevoegdheden.

Met de zogenaamde RABIT-verordening van het Europees Parlement werd een mechanisme ingesteld om versterkte, technische en operationele ondersteuning te bieden in de vorm van snelle interventieteams aan de grenzen, waarbij grenswachters van de andere lidstaten worden betrokken. Deze teams worden ingeschakeld op verzoek van een lidstaat, die als gevolg van een massale toestroom van illegale immigranten plotseling met een situatie van uitzonderlijke druk te maken krijgt.

België heeft zich ertoe geëngageerd voor dit mechanisme permanent vier grenswachters ter beschikking te houden. Daartoe werd een veelvoud, namelijk twintig ervaren grenswachters, geselecteerd en opgeleid.

Frontex heeft beslist om op vraag van Griekenland voorlopig voor de duur van twee maanden ter hoogte van de Grieks-Turkse grens het mechanisme in werking te stellen. België heeft de voorziene capaciteit volledig ter beschikking gesteld.

Concreet betekent dit dat vier grenswachters ter plaatse worden

États membres en matière de retour forcé de ressortissants non européens dans leur pays d'origine. Quels États membres envoient des fonctionnaires? Quelle est leur mission et quel budget a été réservé à cet effet? En ce qui concerne la Belgique, s'agit-il de fonctionnaires de l'Office des Étrangers, de Fedasil ou de la Croix-Rouge? Peut-on s'attendre à d'autres initiatives de la part de Frontex? Dans le cadre de sa politique de rapatriement, la Belgique a-t-elle recours aux facilités offertes par Frontex? Frontex peut-elle intervenir dans les rapatriements vers les pays qui, à l'heure actuelle, refusent les reconduites forcées depuis la Belgique?

03.02 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Étant donné qu'il s'agit de compétences partagées, la réponse a été rédigée en concertation avec la ministre Turtelboom.

Avec le règlement dit "RABIT", le Parlement européen a mis en place un mécanisme pour offrir un soutien technique et opérationnel renforcé avec l'aide d'équipes d'intervention rapide aux frontières. À cet effet, la Belgique fournit quatre gardes-frontières issus d'un pool de vingt gardes-frontières formés. Pendant deux mois, Frontex mettra ce système en œuvre le long de la frontière gréco-turque.

La Belgique enverra sur place deux experts en documents, un maître-chien avec chien et un

gestuurd. Het betreft twee documentexperts, één hondengeleider met hond en één thermische camera-expert met thermische camera. De vier eerste personeelsleden zullen na ongeveer een maand door vier andere personeelsleden worden vervangen.

De aan deze ontplooiing verbonden kosten worden door het buitengrensagentschap Frontex terugbetaald. Het gaat onder andere over vliegtuigtickets, verblijfkosten en maaltijdkosten. De loonkosten blijven ten laste van de zendende staat, zijnde België.

Inzake de taken bepaalt de vordering dat de ontplooiide teamleden met controle- en toezichtmissies aan beide grenzen kunnen worden belast. Daarbij dienen zij de gemeenschapswetgeving en de nationale wetgeving van de ontvangende lidstaten te eerbiedigen.

Gedurende de interventie vallen de teamleden onder de verantwoordelijkheid van de ontvangende lidstaat. Zij volgen de opdrachten van en treden op in aanwezigheid van de nationale grenswachten. Zij blijven functionarissen of ambtenaren van het nationale korps voor grenscontrole van de lidstaat van oorsprong.

Derhalve mogen zij hun eigen dienstwapen en uniform dragen. Als identificatiemiddel dragen zij echter wel een blauwe armband met het insigne van de Europese Unie en van Frontex.

Zij kunnen in principe ook gegevensbestanden van de ontvangende lidstaten raadplegen. In Griekenland zal dat gebeuren via de interventie van een lokale grenswachter. Wanneer het nodig zou zijn, mogen zij dwang gebruiken. Twee Belgische grenscontroleurs zullen werken in Alexandropolis en twee anderen in Orestia.

Er is vandaag geen zicht op andere RABIT-operaties. Dit is de eerste keer. Zoals reeds gezegd, werd daarover gisteren gediscussieerd in Brussel. Momenteel lopen er wel nog tal van andere Frontexoperaties. Ik wil benadrukken dat Frontex werkt aan de hand van een jaarlijks werkprogramma. Een ontwerpwerkprogramma en een ontwerpbudget worden elk jaar vastgesteld in de maand maart door de raad van bestuur, en vervolgens voorgelegd aan het Europees Parlement.

Het werkprogramma bevat tal van operaties. België neemt op regelmatige tijdstippen deel aan de meetings van de *Core Country Group for Return Matters*, georganiseerd door Frontex. Tijdens die meetings wordt er voornamelijk ingegaan op de joint return operations die voorzien zullen worden door diverse lidstaten. Voorts wordt ook nagegaan wat de noden zijn van de verschillende lidstaten, welke derde landen problematisch zijn op het vlak van de gezamenlijke verwijderingen en welke lidstaat daarin eventueel een faciliterende rol kan spelen.

Belgie heeft tot nu toe al een aantal keer deelgenomen aan een joint return operation, georganiseerd in het kader van Frontex. De beslissing om al dan niet deel te nemen aan dergelijke vluchten, hangt af van verschillende factoren. In de eerste plaats is de beslissing afhankelijk van de bestemming. Een JRO kan bestemmingen betreffen waarvoor België bijna geen personen heeft die in aanmerking komen om naar daar verwijderd te worden. Voorts hangt de beslissing ook af van organisatorische obstakels. Zo is het vaak maak moeilijk of geheel onrealiseerbaar om met één te

expert dans le domaine de la caméra thermique. Cette équipe sera remplacée au bout d'un mois. Les frais seront remboursés par Frontex, à l'exclusion des coûts salariaux qui resteront à charge de la Belgique. Les membres de l'équipe pourront être chargés de missions de contrôle et de surveillance aux deux frontières et relèveront dans ce cadre de la responsabilité de l'État membre accueillant.

Ils restent toutefois des fonctionnaires de leur État membre d'origine et sont dès lors autorisés à porter leur propre arme de service et leur uniforme. Ils portent par ailleurs un brassard bleu arborant l'insigne de l'Union européenne et de Frontex. Ils sont autorisés à consulter des fichiers de données des États d'accueil. Ils peuvent recourir, le cas échéant, à des formes de contrainte.

Deux contrôleurs frontaliers belges seront affectés à Alexandropolis et deux autres à Orestia.

À ce jour, il n'y a pas d'autres opérations RABIT (équipes d'intervention rapide aux frontières) prévues, mais de nombreuses autres opérations Frontex sont encore en cours. Frontex fonctionne sur la base d'un programme annuel, qui est soumis au Parlement européen. La Belgique participe régulièrement à des réunions organisées par Frontex, consacrées principalement à la discussion des opérations communes dans le cadre des problèmes susvisés. À ce jour, la Belgique a déjà quelques fois participé à une opération de retour commune. La décision de participer à ce type de vols dépend de plusieurs facteurs, tels que la destination et les aspects organisationnels. Depuis quelque temps, la Belgique peut procéder à des rapatriements forcés vers l'Algérie, sur des vols commerciaux.

verwijderen persoon deel te nemen aan een JRO georganiseerd door Italië, met vertrek in Rome.

Ik wil verduidelijken dat België wel sinds enige tijd gedwongen verwijderingen kan uitvoeren naar Algerije, door middel van commerciële lijnvluchten.

Frontex zou in de toekomst effectief een rol kunnen spelen in het faciliteren van de repatriëring. Het zou hierin een actieve rol kunnen spelen door zelf contacten te leggen met de bevoegde autoriteit van het desbetreffende derde land. Ik moet u ook zeggen dat België op 27 oktober voor de eerste keer een Frontexvlucht heeft georganiseerd. Wij hebben een paar keer deelgenomen aan Frontexvluchten, maar dit was de eerste keer dat België zo'n vlucht heeft georganiseerd. Ik denk dat het naar Congo was.

À l'avenir, Frontex pourrait effectivement jouer un rôle lors des rapatriements en établissant elle-même des contacts avec les autorités du pays concerné.

Le 27 octobre dernier, la Belgique a organisé pour la première fois un vol Frontex. Hier, il a été discuté de l'opération RABIT avec le directeur général de Frontex. Chacun semble avoir été satisfait. Chaque État membre était disposé à apporter son soutien.

03.03 Theo Francken (N-VA): (...)

03.04 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Wij hebben daar gisteren een discussie over gehad, de operatie RABIT werd besproken. Dit gebeurde in aanwezigheid van de directeur-generaal van Frontex. Ik denk dat er een consensus bestond om te zeggen dat dit vrij goed verliep. Dit gebeurde de eerste keer omdat er problemen waren aan de Griekse grens met Turkije. Iedereen heeft willen meewerken. Elke lidstaat was bereid om steun te geven. Het was echt een interessante discussie. Ook de commissaris en Eric Besson waren aanwezig om te zien of alles goed verliep tijdens deze operatie in Griekenland.

03.05 Theo Francken (N-VA): Hartelijk dank, mijnheer de staatssecretaris, voor uw verhelderende antwoord.

Wij zullen vier grenswachters sturen: een hondenbegeleider, iemand die goed omgaat met thermische camera's en twee grenswachters.

03.06 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Twee documentexperts.

03.07 Theo Francken (N-VA): Dat verheugt mij. Ik denk dat wij inzake grenscontrole, repatriëring en terugwijzing inderdaad veel meer op Europees niveau zullen moeten werken in de toekomst. Als wij nu horen dat dit positief wordt geëvalueerd, dan lijkt mij dit een goed signaal dat mij hoopvol stemt. Het stemt mij zelfs tevreden in die zin dat ik denk dat er met 175 extra grenswachters misschien tijdelijk voldoende capaciteit is om die zaak wat in het oog te houden en de grens af te schermen ten opzichte van alles wat via de Turkse grens naar Europa wil komen.

03.07 Theo Francken (N-VA): Ces 175 gardes-frontières supplémentaires offriront peut-être temporairement une capacité suffisante pour bloquer l'afflux vers l'Europe par la frontière turque.

De **voorzitter:** Gelet op het antwoord is vraag nr. 608 van mevrouw Colen zonder voorwerp.

04 Samengevoegde vragen van

- de heer Filip De Man aan de staatssecretaris voor Maatschappelijke Integratie en Armoedebestrijding, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Maatschappelijke Integratie over "de dramatische stijging van het aantal asielaanvragen" (nr. 623)
- de heer Filip De Man aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de dramatische stijging van het aantal asielaanvragen" (nr. 624)

04 Questions jointes de

- M. Filip De Man au secrétaire d'État à l'Intégration sociale et à la Lutte contre la pauvreté, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargée de l'Intégration sociale sur

"l'augmentation dramatique du nombre de demandes d'asile" (n° 623)

- **M. Filip De Man** au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur **"l'augmentation dramatique du nombre de demandes d'asile" (n° 624)**

De **voorzitter**: Mijnheer De Man, u hebt twee samengevoegde vragen, een aan staatssecretaris Courard en een aan staatssecretaris Wathelet. Ik heb begrepen dat staatssecretaris Wathelet zal antwoorden op beide vragen.

04.01 Filip De Man (VB): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de staatssecretaris, het kan niet ontkend worden dat er een dramatische stijging aan de gang is van het aantal asielaanvragen. Ik heb eens even de gegevens van een paar jaar terug opgevraagd. In 2006 ging het over 11 590 asielaanvragen. In 2007 ging het over 11 120, dat was dus een status-quo. In 2008 waren het er 12 250. In 2009 zien wij dan plots 17 190. Wij hebben nu zeer recent vernomen dat het cijfer dit jaar, maandelijks dan, alsmäär oploopt. Wij zitten deze maand boven de 2 000 asielaanvragen. Het is dus niet onwaarschijnlijk dat wij dit jaar de kaap van 20 000 aanvragen zullen overschrijden.

Mijnheer de staatssecretaris, hoeveel zijn er tot begin november ingediend?

Vooraf, omdat dit nog al eens vergeten wordt, is het waar dat de ervaring van de laatste jaren ons leert dat men het aantal dossiers van asielaanvragen moet vermenigvuldigen met ongeveer 1,3 om een goed idee te hebben van het aantal personen dat asiel aanvraagt? Het aantal aanvragen is niet gelijk aan het aantal personen, omdat in een aantal dossiers meerdere mensen kunnen vertegenwoordigd zijn.

Mijnheer de staatssecretaris, als dat zo is zou ik graag weten of het dan juist is dat wij dit jaar in de buurt van 30 000 vreemdelingen zullen komen, vreemdelingen die hier dus politiek asiel aanvragen?

Mijnheer de staatssecretaris, is die stijging in 2009 naar meer dan 17 000 en nu naar wellicht meer dan 20 000 in 2010 naar uw inschatting niet te wijten aan de massale regularisatie die door de regering in maart 2008 werd afgekondigd?

Mijnheer de staatssecretaris, u bent misschien zelf wat geschrokken van de effecten van die regularisatiecampagne. U hebt nu onlangs gezegd dat u de procedures gaat verstrengen.

Ik vraag mij af of dat een beetje een rookgordijn is dat u ophangt. In hoeverre kunt u immers de procedures verstrengen in lopende zaken? Als u een aantal wetten moet aanpassen, zult u dat niet kunnen in lopende zaken. U hebt dus in feite wat mist gespuid maar dat zal tot niet veel leiden. U zult mij misschien tegenspreken.

04.02 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Ik zal u de cijfers geven. Van januari tot en met eind oktober 2010 werden in totaal 15 837 asielaanvragen ingediend. Het klopt dat het aantal asioldossiers kan vermenigvuldigd worden met 1,3 om een idee te hebben van het aantal personen dat asiel heeft aangevraagd. Het gaat dus min of meer om 20 000 personen.

04.01 Filip De Man (VB): On observe une augmentation dramatique du nombre de demandes d'asile. En 2006, 11 590 demandes d'asile ont été introduites, en 2007 11 120 et en 2008 12 250. En 2009, ce nombre est soudainement passé à 17 190 et il n'est pas impensable que l'on franchisse cette année le cap des 20 000 demandes.

Combien de demandes ont été introduites jusque début novembre? Est-il exact qu'il y a lieu de multiplier le nombre de dossiers de demandes d'asile par environ 1,3 pour pouvoir évaluer correctement le nombre de demandeurs d'asile? Cela signifierait que 30 000 étrangers demanderaient l'asile politique cette année. L'augmentation observée depuis 2009 n'est-elle pas attribuable à la régularisation de mars 2008 décidée par le gouvernement?

Le secrétaire d'État compte à présent rendre les procédures plus strictes.

Mais comment un gouvernement en affaires courantes peut-il renforcer des procédures? En fait, le secrétaire d'État nous jette de la poudre aux yeux.

04.02 Melchior Wathelet, secrétaire d'État: Fin octobre 2010, 15 837 demandes d'asile ont été déposées au total. Il est exact que le nombre de dossiers d'asile peut être multiplié par 1,3 pour connaître le nombre de personnes qui ont demandé l'asile. Dès lors, 15 837 dossiers

correspondent à environ 20 000 personnes qui ont déposé une demande.

04.03 Filip De Man (VB): Het aantal aanvragers? Het aantal aanvragen vermenigvuldigd met 1,3.

04.04 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Het gaat dus om ongeveer 20 000 personen die een aanvraag hebben ingediend door 15 837 dossiers. Ik ben niet van mening dat de stijging van de asielaanvragen te wijten is aan de eenmalige regularisatiecampagne van 15 september tot en met 15 december 2009. In het jaar 2009 is er bijvoorbeeld een stijging waar te nemen van de meervoudige asielaanvragen maar in 2010 is dat aantal dan weer gedaald. In 2010 is het aantal eerste aanvragen dan fors gestegen. Belangrijkste oorzaak is, mijns inziens, natuurlijk de opvangcrisis. Anderzijds zijn er een aantal conflicten in de landen van herkomst die zeer frequent zijn voor België. U kunt vaststellen dat de meerderheid van de asielzoekers afkomstig is uit Kosovo, Rusland, Irak en Afghanistan. Dat is natuurlijk ook een andere reden. Ik wil ook zeggen dat die stijging ook in andere Europese lidstaten heel sterk is, vooral in de lidstaten die dichtbij België liggen zoals Frankrijk, Oostenrijk, Duitsland en Zweden. Dat zijn ook lidstaten die een sterke stijging van de aanvragen kennen.

Uw tweede vraag, over de verschillende elementen die ik op de regeringstafel heb gelegd, stond niet in uw schriftelijke versie.

04.04 Melchior Wathelet, secrétaire d'Etat: Je ne pense pas que l'augmentation du nombre de demandes soit due à la campagne de régularisation unique menée du 15 septembre au 15 décembre 2009. La cause principale est plutôt la crise de l'accueil. Par ailleurs, des conflits font rage dans les pays d'origine qui apparaissent très fréquemment dans les demandes. Les demandeurs d'asile proviennent pour la plupart du Kosovo, de Russie, d'Irak et d'Afghanistan.

L'augmentation est également très importante dans les autres pays de l'Union européenne, surtout dans les pays proches de la Belgique.

04.05 Filip De Man (VB): Dat klopt.

04.06 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Straks behandelen wij een vraag van mevrouw Smeyers daarover. Ik zal dan wat meer details geven.

Wat de regering in lopende zaken betreft, kan men altijd het debat voeren of dit iets is voor een regering in lopende zaken of niet. Volgens mij is de situatie dringend genoeg om initiatieven te nemen die in de goede richting gaan. Maar het is nog niet beslist. Dat heb ik reeds gezegd. Wij zullen zien of daarover een akkoord kan worden gevonden binnen de regering in lopende zaken.

04.06 Melchior Wathelet, secrétaire d'Etat: La situation exige que des initiatives soient prises mais rien n'a été décidé à ce jour. Nous examinerons si un accord peut être conclu en la matière au sein du gouvernement en affaires courantes.

04.07 Filip De Man (VB): Mijnheer de staatssecretaris, ik heb het toch goed begrepen? Eind oktober waren er bijna 16 000 aanvragen. Wij weten dat er meer dan 2 000 bijkwamen in oktober. Met november en december nog te gaan, zullen wij eindigen met meer dan 20 000.

04.08 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Personen?

04.09 Filip De Man (VB): Er zijn nu zo'n 16 000 aanvragen. Er zijn nog twee maanden te gaan. Rekening houdend met het aantal van oktober, meer dan 2 000, komen wij eind dit jaar aan meer dan 20 000 aanvragen. Dit betekent: 27 000 of 28 000 personen die dit jaar een asielaanvraag zullen hebben ingediend.

Een andere vaststelling is dat u zegt dat de oorzaak niet ligt bij de massale regularisatie. Eén van de redenen die u aanhaalt, zijn de

04.09 Filip De Man (VB): Compte tenu du nombre de demandes enregistré en octobre – plus de 2 000 – nous atteindrons à la fin de cette année plus de 20 000 demandes, ce qui signifie que 27 000 à 28 000 personnes auront déposé une demande d'asile en

problemen inzake opvang. Die hebt u zelf georganiseerd, natuurlijk. Het is een nogal rare redenering van u, te zeggen dat er een opvangcrisis is en dat dit de oorzaak is. Maar u hebt die opvangcrisis zelf georganiseerd!

04.10 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: U mag niet alles mengen. U weet toch dat iemand die geregulariseerd is geen recht op opvang heeft. U weet toch dat iemand die opvang krijgt, iemand is die een asielpcedure heeft aangevraagd. U kunt dus niet zeggen dat het gelinkt is. Zeker niet! Regularisatie kan zelfs een deel van de oplossing zijn voor de opvangcrisis. Daarom heb ik gezegd dat wij de dossiers van Fedasil met prioriteit zouden behandelen. Daarom hebben wij dat zo gedaan!

U zegt dat de regularisatieprocedure een effect heeft gehad op de asielaanvragen. De andere landen van Europa kennen bijna dezelfde of zelfs een grotere stijging dan wij. Zweden heeft een regularisatiecampagne georganiseerd.

04.11 **Filip De Man** (VB): Er zijn tal van landen die mindere cijfers hebben. U somt selectief een aantal landen op waar het meer is. Bon, ça va. Maar er zijn ook landen waar het minder is.

04.12 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Ja, in Roemenië zijn er minder asielaanvragen dan in België! Dat is waar. Dat geef ik toe.

04.13 **Filip De Man** (VB): In 2000 was er een eerste massale regularisatie. Toen was er een gigantische explosie van het aantal asioldossiers. Het waren er meer dan 40 000. Een jaar na de bekendmaking door de heer Duquesne, God hebbe zijn ziel, is er een enorme explosie geweest van het aantal asielaanvragen. Nu ontkent u het licht van de zon door te zeggen: nee, dat heeft daar geen...

04.14 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: (...) heeft een regularisatiecampagne gehad. Frankrijk ook. Duitsland ook. Oostenrijk ook. De andere Europese landen hebben ook een regularisatiecampagne gehad.

04.15 **Filip De Man** (VB): Maar waar krijgen ze geld? Krijgen ze in al die andere landen geld?

04.16 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Dat is een Europese richtlijn! Dat moet u toch kennen? Dat moet u lezen. Er is een opvangrichtlijn.

2010. Le secrétaire d'État estime apparemment que cette situation n'est pas due à la précédente régularisation massive. Il renvoie aux difficultés d'accueil qu'il a pourtant lui-même créées!

04.10 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: M. De Man ne doit pas tout mélanger. Une personne régularisée n'a pas droit à l'accueil. Une personne qui bénéficie de l'accueil est une personne qui a demandé une procédure d'asile. M. De Man déclare que la procédure de régularisation a eu une incidence sur les demandes d'asile. Les autres pays d'Europe sont confrontés à une augmentation qui est sensiblement la même voire plus importante que chez nous.

04.11 **Filip De Man** (VB): Évidemment, le secrétaire d'État a omis de mentionner les pays où les chiffres sont plus bas.

04.12 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: En effet, il y a moins de demandes d'asile en Roumanie qu'en Belgique!

04.13 **Filip De Man** (VB): Un an après la première régularisation massive de 2000, le nombre de demandes d'asile a véritablement explosé.

04.14 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Pourtant, les autres États membres européens ont aussi organisé une campagne de régularisation.

04.15 **Filip De Man** (VB): Les demandeurs d'asile reçoivent-ils aussi de l'argent dans tous ces autres pays?

04.16 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Il existe une directive européenne relative à l'accueil. Je suppose tout de même que M. De Man est au courant de son existence?

04.17 Filip De Man (VB): Neen. Vande Lanotte heeft die afgeschaft en nu is die opnieuw ingevoerd.

04.17 Filip De Man (VB): M. Vande Lanotte l'a supprimée en son temps, mais elle a été réintroduite par après.

04.18 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Mijnheer Vande Lanotte heeft de Europese richtlijn afgeschaft? Ah ja, dat kan hij doen. Dit is een serieus debat...

04.18 Melchior Wathelet, secrétaire d'État: M. Vande Lanotte a donc supprimé cette directive européenne?

04.19 Filip De Man (VB): Een laatste punt, mijnheer de voorzitter. Deze minister reist naar de Balkan om daar de asielaanvragen zoveel mogelijk te beperken. Hij wil daar de boodschap verspreiden dat asiel niet wenselijk is. Tegelijkertijd lees ik dat mensen uit de Balkan geen asielaanvraag meer moeten indienen om hierheen te komen want de visumplicht wordt afgeschaft. Ik lees vandaag nog dat de visumplicht voor Albanezen en de Bosniërs wordt afgeschaft! Dat is natuurlijk de gemakkelijkste weg. Als de visa worden afgeschaft dan krijgen we vanuit de Balkan een enorme toestroom. Uw betoog is verre van overtuigend, mijnheer de staatssecretaris.

04.19 Filip De Man (VB): Le secrétaire d'État se rend dans les Balkans pour y limiter le plus possible les demandes d'asile en provenance de cette région. Dans le même temps, les ressortissants des pays balkaniques qui veulent venir en Belgique ne seront plus obligés d'introduire une demande d'asile, l'obligation de visa allant être levée pour les Albanais et les Bosniaques. Cette décision entraînera bien évidemment un énorme afflux de demandeurs d'asile.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter:** Mijnheer De Man, de vraag van mevrouw Smeyers sluit direct bij het onderwerp van uw vraag aan.

05 Vraag van mevrouw Sarah Smeyers aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de afschaffing van de visumplicht voor Servië en Macedonië" (nr. 669)

05 Question de Mme Sarah Smeyers au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "la suppression de l'obligation de visa pour la Serbie et la Macédoine" (n° 669)

05.01 Sarah Smeyers (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, inderdaad aansluitend op wat de heer De Man al zei, vorig jaar werd de visumverplichting voor Servië en Macedonië afgeschaft. Het gevolg was merkbaar: in datzelfde jaar 2009 kregen we 201 asielaanvragen van Serviërs en 514 van Macedoniërs.

05.01 Sarah Smeyers (N-VA): L'an passé, l'obligation du visa a été supprimée pour la Serbie et la Macédoine. Résultat: en 2009, nous avons reçu 201 demandes d'asile introduites par des Serbes et 514 demandes émanant de Macédoniens. En décembre, il en ira de même pour l'Albanie et la Bosnie-Herzégovine, et notre pays doit donc s'attendre à devoir de nouveau faire face à un afflux de demandeurs d'asile. Le ministre affirme que ce n'est pas en durcissant notre politique en matière d'immigration que nous pourrions endiguer cet afflux supplémentaire. Il préfère visiblement mener des campagnes de

Nu, in december, zal hetzelfde gebeuren: afschaffing van de visumplicht voor Albanië en Bosnië-Herzegovina. België verwacht zich, samen met andere landen, waaronder Zweden, opnieuw aan een toevloed van asielzoekers.

Ais reactie daarop hebt u in *De Morgen* gezegd dat een strenger immigratiebeleid, zoals momenteel wordt gevoerd in Nederland, niet zal helpen om de extra toestroom aan asielzoekers in te dijken. U opteert, zoals we weten, liever voor ontradingscampagnes, zoals u die hebt gevoerd in de Balkan.

U pleit ook voor een harmonisering van het beleid tussen de Europese lidstaten, zodat de concurrentie voor een strengere aanpak

tussen de lidstaten wegvalt.

U hebt aan het Commissariaat-Generaal voor Vluchtelingen en Straatlozen gevraagd om de aanvragen van asielzoekers uit zogenaamd veilige landen prioritair te behandelen, om zo de uitstroom van economische vluchtelingen te versnellen.

Mijnheer de staatssecretaris, ik heb een aantal vragen voor u. U pleit voor een harmonisering tussen de EU-lidstaten. Dat vind ik lovenswaardig. Echter, in afwachting daarvan denk ik dat het nodig is dat België zijn immigratiebeleid, net als in Nederland, dermate verstrengt en niet wacht op Europese regels ter zake. Hoe zal België antwoorden op de verstrenging van Nederland? Ik vrees namelijk dat wij met ons, in verhouding met Nederland, nog soepeler beleid, nog een grotere toestroom aan asielzoekers zullen voelen.

Kunt u aan de hand van cijfers aantonen dat de toestroom van asielzoekers uit Bosnië-Herzegovina en Albanië niet stijgt? Kunt u, met andere woorden, aan de hand van cijfers aantonen dat uw ontradingscampagne heeft gewerkt?

Denkt u dat het volstaat om het dossier van economische vluchtelingen prioritair te behandelen, teneinde hen af te raden om asiel aan te vragen wanneer zij uit die landen afkomstig zijn?

05.02 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Mevrouw Smeyers, het is voor mij van belang een juiste beslissing te nemen inzake elke individuele asielaanvraag. Bij nood aan bescherming dient met andere woorden de status van vluchteling of de status van subsidiaire bescherming te worden toegekend. Tegelijkertijd acht ik het eveneens belangrijk om bij vaststelling van misbruik of oneigenlijk gebruik van de asielprocedure snel aan de asielzoeker duidelijk te maken dat hij geen recht heeft op asiel in België.

Het valt nog af te wachten of de effectieve liberalisering van visa-akkoorden voor de betreffende landen in België tot een verhoging van de instroom van de onderdanen uit beide landen zal leiden. Op vrijdag 12 november breng ik samen met de Europese Commissie een bezoek aan Albanië en Bosnië-Herzegovina. De doelstelling van het bezoek is tweeledig: enerzijds de boodschap geven dat de Europese Commissie en het Belgische voorzitterschap het visaliberaliseringsakkoord met beide landen verwelkomen en, anderzijds, dat aan een dergelijk akkoord niet alleen rechten maar ook plichten verbonden zijn en dat de autoriteiten aandachtig moeten zijn voor mogelijke misbruiken, zoals het oneigenlijke gebruik van de asielprocedure.

In dat opzicht zal het verband tussen een eventuele massale toevloed en de afschaffing van de liberalisering duidelijk uiteengezet worden in mijn interventies. Gisteren hebben wij in de JAI, in de raad, de reglementering over de liberalisatie goedgekeurd. Tegelijkertijd is er een verklaring van de Commissie gekomen met het engagement van de Commissie dat, indien nodig, de Commissie de noodzakelijke maatregelen tot beperkingen zal nemen en, indien nodig, tot een schorsing van de visumliberalisatie zal overgaan.

De Commissie heeft dat duidelijk verklaard. Daarom hebben wij gevraagd aan Albanië en Bosnië-Herzegovina om de noodzakelijke

dissuasion et tenter de réaliser une harmonisation entre les politiques mises en œuvre par les différents États membres.

Le ministre peut-il démontrer chiffres à l'appui que ses campagnes dissuasives portent leurs fruits? Deuxièmement, suffit-il selon lui de traiter par priorité les dossiers des réfugiés économiques afin d'accélérer leur départ?

05.02 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Prendre la bonne décision pour chaque demande d'asile individuelle revêt une très grande importance. Toutefois, il importe également d'indiquer rapidement aux demandeurs d'asile qu'ils n'ont pas droit à l'asile si l'on constate qu'ils ont abusé de la procédure d'asile ou en ont fait un usage impropre. L'on ignore au stade actuel si la libéralisation effective des accords de visa pour les deux pays concernés se traduira par une augmentation de l'afflux de ressortissants provenant de ces pays. Vendredi 12 novembre 2010, j'effectuerai avec la Commission européenne une visite en Albanie et en Bosnie-Herzégovine. Le but de cette visite sera double: expliquer que la Commission et la présidence belge soutiennent l'accord de libéralisation des visas mais qu'un tel accord implique non seulement des droits mais aussi des devoirs, et que les autorités doivent être attentives aux abus éventuels, comme un usage impropre de la procédure d'asile.

Hier, au Conseil européen Justice

preventiecampagne te organiseren en de boodschap duidelijk te maken aan hun bevolking. De ministers van Binnenlandse Zaken van Albanië en Bosnië-Herzegovina waren gisteren aanwezig in Brussel. Zij hebben herhaald dat zij ook hun verantwoordelijkheid zullen nemen om misbruik van de visaliberalisatie in beide landen te voorkomen.

De prioritaire behandeling van de aanvragen ingediend door economische vluchtelingen is natuurlijk belangrijk om bijkomende druk op ons opvangsysteem te vermijden. Parallel hiermee dienen ontrading en terugkeer eveneens een verlaging van de instroom van asielzoekers zonder reële beschermingsnoden te bewerkstelligen.

et Affaires intérieures, nous avons approuvé la réglementation relative à la libéralisation. Simultanément, la Commission s'est engagée à prendre – si besoin est – les mesures restrictives nécessaires et à procéder au besoin à une suspension de la libéralisation des visas. Nous avons demandé à l'Albanie et à la Bosnie-Herzégovine d'organiser une campagne de prévention et de faire passer clairement le message à leurs populations. Les ministres de l'Intérieur d'Albanie et de Bosnie-Herzégovine ont confirmé qu'ils prendraient également leurs responsabilités pour éviter tout abus de la libéralisation des visas.

Le traitement prioritaire des demandes introduites par des réfugiés économiques est important si nous voulons éviter que notre système d'accueil soit soumis à une pression supplémentaire. Parallèlement, la dissuasion et le retour au pays d'origine devraient également permettre de réduire l'afflux de demandeurs d'asile n'ayant pas de réel besoin de protection.

05.03 Sarah Smeyers (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, ik wil u wel volgen. U zegt dat wij strenger zijn. Maar die vluchtelingen zijn hier al. Dan moeten ze worden teruggeleid. U weet ook dat zij dan in de illegaliteit verdwijnen.

Het komt erop neer dat de instroom wordt beperkt en dat ze zelfs niet de moeite doen om hierheen te komen.

05.04 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Wij hebben dat gedaan. Wij zijn daar geweest om hen te zeggen niet hierheen te komen om economische redenen.

05.05 Sarah Smeyers (N-VA): Ze doen het toch.

05.06 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Dus, ik was daar beter niet geweest?

05.07 Sarah Smeyers (N-VA): Dat is de eeuwige discussie. U hebt het over ontradingscampagnes en prioritair behandelen. Het prioritair behandelen wil al zeggen dat uw ontradingscampagne niet werkt.

05.03 Sarah Smeyers (N-VA): Les réfugiés économiques déjà présents sur le territoire doivent être reconduits avant qu'ils ne s'évanouissent dans l'illégalité et l'afflux de réfugiés économiques doit être limité.

05.04 Melchior Wathelet, secrétaire d'État: Nous sommes allés expliquer sur place que la migration économique était impossible.

05.07 Sarah Smeyers (N-VA): Mais cela n'arrête pas ces personnes et le traitement prioritaire démontre que cette

campagne de dissuasion est vaine.

05.08 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Er zijn al 40% minder aanvragen.

05.08 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Le nombre de demandes a déjà baissé de 40 % et le traitement prioritaire signifie que les dossiers sont traités plus rapidement.

05.09 **Sarah Smeyers** (N-VA): U zou beter debatteren over die lijst van veilige landen, waarover ik u al een paar keer heb gesproken. U wilt daarvan echter niets horen.

05.10 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Ze zijn toch hier, zelfs uit die veilige landen. Dat betekent dat die dossiers toch moeten worden behandeld.

05.11 **Sarah Smeyers** (N-VA): Dan kan de doorstroom sneller gebeuren.

05.12 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Prioritair behandelen is ook een manier om die dossiers sneller te behandelen, maar ze zijn hier toch al.

05.13 **Sarah Smeyers** (N-VA): Dan staat dat in de wet ingeschreven en zijn wij zeker dat ze sneller zullen worden behandeld. Ik ben er immers niet helemaal zeker van of al die dossiers wel even prioritair zullen worden behandeld.

05.13 **Sarah Smeyers** (N-VA): La Commission européenne a déclaré que la suppression de l'obligation de visa pourra éventuellement être suspendue en cas de 'problèmes'. Qu'entend-elle précisément par là?

U zegt in antwoord op de visaliberalisering dat de Europese Commissie heeft verklaard dat de afschaffing van de visumverplichting eventueel zal worden opgeschort bij problemen. Wat verstaat men concreet onder problemen? Is dat woord gedefinieerd of gaat het over aanvoelen of er al of niet een probleem is?

05.14 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Dat is het geval wanneer een land onder druk wordt gezet door misbruik van die liberalisering. Dat is precies wat wij hebben gezien met Servië en Macedonië.

Ik geef toe dat de preventiecampagne niet alles zal oplossen. Waarom geef ik daaraan een prioriteit? Ik vermoed om dezelfde reden als u.

Als er een preventiecampagne wordt georganiseerd, wil dat zeggen dat de mensen niet hierheen komen. De beste manier om dossiers snel te behandelen is toch vermijden dat die dossiers überhaupt ontstaan door ervoor te zorgen dat de mensen niet hierheen komen? Volgens mij is een preventiecampagne de beste manier om dat te bereiken.

Daarom hebben wij die initiatieven genomen met Servië en Macedonië. Die initiatieven brengen gevolgen in cijfers met zich mee, namelijk een daling van het aantal asioldossiers.

Er zijn natuurlijk landen die echt onder druk staan, zoals Zweden. De cijfers van Zweden in verband met asielzoekers uit Servië zijn

05.14 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Cette suspension peut être envisagée dans un pays subissant des pressions à la suite d'abus occasionnés par cette libéralisation, comme ce fut le cas de la Serbie et de l'ancienne République yougoslave de Macédoine.

Si une campagne de prévention est organisée, l'afflux des réfugiés vers la Belgique diminuera. Les initiatives que nous avons prises en ce qui concerne la Serbie et la Macédoine se traduisent dans les chiffres: une diminution du nombre de dossiers de demande d'asile est constatée.

gigantisch. Dit jaar komen er al 5 000 personen alleen al uit Servië.

05.15 Sarah Smeyers (N-VA): Ik had gevraagd om de gevolgen aan de hand van cijfers aan te tonen. U zegt dat u die cijfers hebt. Zou ik die dan kunnen krijgen?

05.15 Sarah Smeyers (N-VA): Le secrétaire d'État peut-il me communiquer les chiffres qui démontrent que la campagne de dissuasion a produit les effets escomptés?

05.16 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Welke cijfers bedoelt u?

05.17 Sarah Smeyers (N-VA): De cijfers die bewijzen dat de ontradingscampagne effectief geholpen heeft.

05.18 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Ik heb die niet bij mij, maar ik kan u die bezorgen.

05.19 Sarah Smeyers (N-VA): Ik zou ze graag hebben, dat was immers mijn vraag.

05.20 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Ja, dat was inderdaad zo geschreven. Mijn excuses.

05.21 Sarah Smeyers (N-VA): Het is u vergeven.

De **voorzitter**: U mag die bezorgen aan het secretariaat.

05.22 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Dat zal ik doen. Geen probleem.

05.22 Melchior Wathelet,
secrétaire d'État: Je les transmettrai au secrétariat.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

06 Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "het personeel van de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ)" (nr. 765)

06 Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "le personnel de l'Office des Étrangers (OE)" (n° 765)

06.01 Theo Francken (N-VA): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de staatssecretaris, ik heb nog een interessante vraag. Sinds vorig jaar werd een gevoelige toename gemeten van zowel het aantal asielaanvragen als het aantal regularisatieaanvragen.

06.01 Theo Francken (N-VA): Depuis l'an passé, une augmentation significative du nombre de demandes d'asile ainsi que du nombre de demandes de régularisation a été constatée. Afin d'éviter que le retard pris par l'Office des Étrangers ne s'aggrave encore, le recrutement de personnel supplémentaire avait été annoncé. La capacité des services chargés de l'Asile et de la Régularisation devait par ailleurs être renforcée par des déplacements internes du personnel. Or, des citoyens et des

Om een verdere aangroei van de achterstand van de behandeling van deze verzoeken bij DVZ te vermijden, werd in de Ministerraad van 24 september de aanwerving van extra personeel aangekondigd.

Op de gedachtewisseling tijdens de laatste commissie voor de Binnenlandse Zaken voegde de staatssecretaris daaraan toe dat ook intern de capaciteit van de diensten voor Asiel en Regularisatie zouden worden verhoogd, door een interne verschuiving van personeel.

Een interne verschuiving betekent evenwel dat personeelsleden van

bepaalde andere diensten zullen moeten vertrekken naar de diensten voor Asiel en Regularisatie, waardoor een slechtere of tragere dienstverlening door die diensten niet kan worden uitgesloten.

Ik heb verschillende klachten van burgers en bedrijven ontvangen over langere behandelingstermijnen voor gewone standaardprocedures. Ik denk dan aan studentenvisa, economische migratie, gewone visa, gezinshereniging.

Hoeveel personeel werd vanuit andere directies naar de directie Asiel overgeplaatst? Vanuit welke diensten kwamen deze personeelsleden? Hoeveel personeel werd vanuit andere directies en diensten overgeplaatst naar de dienst Humanitaire Regularisaties, onderdeel van de directie Toegang en Verblijf? Vanuit welke diensten kwamen deze personeelsleden?

Kunt u garanderen dat de interne verschuivingen geen gevolgen hebben voor de behandelingsduur van aanvragen tot kort verblijf, lang verblijf, gezinshereniging en economische migratie?

Kunt u garanderen dat de interne verschuivingen geen personeel zullen onttrekken aan de dienst Controle en Binnenland en de directie Controle, Grenzen, Gemeenten en Ondersteuning?

Ik heb ook vernomen dat ondertussen meer dan 100 mensen op de dienst Regularisaties werken, wat een veelvoud is van de diensten voor de standaardprocedures met betrekking tot visa. Als de uitzondering die in de wetgeving staat een veelvoud genereert van personeelsleden van de standaardprocedures, waarvoor de wet eigenlijk is gemaakt, is er dan niet iets grondig mis?

06.02 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Sinds de zomer van 2009 werden geen personeelsleden uit andere werkprocessen van de Dienst Vreemdelingenzaken voor de behandeling van asiel- of regularisatieaanvragen ingezet. Ten eerste, omdat er ook bij de overige werkprocessen een stijging van de werklast is. Om in dergelijke omstandigheden de termijnen aanvaardbaar te houden, konden er geen personeelsleden worden weggehaald. Bij de dienst Gezinshereniging bijvoorbeeld steeg de werklast van ongeveer 1 000 naar 1 300 aanvragen per maand. Ook bij de arbeidsmigratie was er een stijging met enkele duizenden aanvragen, voornamelijk door de omzetting van tijdelijke naar definitieve verblijfsvergunningen.

Een tweede reden is dat de forse besparingsmaatregelen van 2,72 miljoen euro bij de FOD Binnenlandse Zaken hun impact op de werkprocessen hadden.

Ik heb tijdens de gedachtewisseling effectief de piste geopperd dat mogelijks door een interne verschuiving van personeelsleden de asiel- en regularisatiediensten zouden kunnen worden versterkt. Het was een potentiële optie ingeval er geen aanwerving van extra personeelsleden zou plaatsvinden. Echter, door de beslissing van de Ministerraad van 24 september 2010 wordt er nu maximaal op de aanwerving van nieuwe personeelsleden voor de asiel- en regularisatiediensten ingezet, teneinde de aangroei aldaar op te vangen.

06.03 **Theo Francken** (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, u geeft

entreprises se sont plaints dans l'intervalle de l'allongement des délais pour les procédures ordinaires.

Combien d'agents ont été déplacés d'autres directions à la direction Asile? Combien d'agents ont été déplacés d'autres directions et services au service Régularisations Humanitaires? Les transferts internes ont-ils une incidence sur les délais de traitement des dossiers dans le cadre des autres procédures? Y a-t-il des garanties que les déplacements internes ne concerneront pas le personnel de la direction Contrôle Intérieur et de la direction Contrôle Frontières, Communes et Appui?

06.02 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Depuis l'été 2009, il n'est plus fait appel à des agents d'autres services pour traiter les demandes d'asile ou de régularisation. Les autres services sont en effet également confrontés à une augmentation de la charge de travail. Par ailleurs, des coupes sombres faites au sein du SPF Intérieur ont eu un impact sur les processus de travail. J'ai proposé de renforcer les services chargés du traitement des demandes d'asile et de régularisation grâce à un glissement interne. À la suite de la décision du Conseil des ministres du 24 septembre 2010, on opte cependant résolument pour le recrutement de nouveaux agents.

06.03 **Theo Francken** (N-VA):

een tamelijk nietszeggend antwoord.

J'aimerais surtout savoir si les délais de traitement se sont oui ou non allongés.

Mijn vraag is of de termijnen voor de behandeling van dossiers zijn verlengd. Wat was de behandelingstermijn voor de aanvraag van een visum in het kader van de gezinshereniging in 2005-2006 en hoe groot is dezelfde termijn in 2010? Pas met een antwoord op voorgaande vraag zullen wij een en ander kunnen inschatten.

Ik heb echter geen probleem met uw antwoord. Het is immers een mondelinge vraag. Ik zal u dan ook een schriftelijke vraag stellen. Ik hoop dat ik ooit een antwoord krijg. Ik zal u dus ter zake een vraag stellen, omdat het precies over de termijnen gaat.

Ik zal ook vragen hoeveel personeelsleden binnen DVZ er expliciet op regularisaties werken en hoeveel personeelsleden er op gezinsherenigingen werken.

Ik heb mij laten vertellen dat meer dan 120 personeelsleden ondertussen op regularisaties werken. Iedereen die enigszins vrij is, wordt dus bij de dienst Regularisaties ondergebracht. Stilaan worden personeelsleden bij de gewone standaardprocedures weggenomen, met als gevolg dat de behandelingstermijnen verlengen. Dat geldt voor gewone gezinsherenigingen en ook voor mensen die in het kader van arbeidsmigratie naar hier willen komen, waarbij hun vrouw in het land van herkomst moet blijven, omdat er nog altijd geen visum wordt afgeleverd, aangezien zij twee maanden later wilde afreizen. De aflevering van het visum duurt vervolgens maandenlang.

Het voorgaande vind ik persoonlijk een heel spijtige situatie. Soms is het echt erg. Wij moeten dan ook aan de problematiek werken. In mijn ogen kan het niet dat de standaardprocedures en de standaarddienstverlening van de DVZ onder de collectieve regularisatie moeten leiden.

Ik zal evenwel een schriftelijke vraag stellen.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De **voorzitter**: Vraag nummer 766 van mevrouw Smeyers werd ingetrokken.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

07 Vraag van mevrouw Sarah Smeyers aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de asielcrisis" (nr. 780)

07 Question de Mme Sarah Smeyers au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "la crise en matière d'asile" (n° 780)

07.01 Sarah Smeyers (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, u hebt op 5 november in de krant *La Libre Belgique* aangekondigd dat in uw anticrisisplan een tip van de sluier wordt gelicht over uw plannen om de escalerende asielcrisis in te dijken. U blijkt ambitieuze plannen te hebben om het proceduremisbruik op het niveau van de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen te beteugelen. U wil een rolrecht invoeren voor asielzoekers die niet op een vergoeding pro deo kunnen rekenen. U zou de motivatieplicht voor overduidelijk frauduleuze

07.01 Sarah Smeyers (N-VA): Le secrétaire d'État a exposé dans une récente interview publiée dans la presse ses projets visant à mettre fin à l'escalade de la crise en matière d'asile. Il veut ainsi réprimer les abus de procédure au niveau du Conseil du Contentieux

dossiers willen afzwakken, evenals het debat op tegenspraak.

U weet dat ik bijzondere interesse heb voor het versnellen van de asielpcedure. Ik wil dus een duidelijke toelichting, niet alleen van wat in de krant heeft gestaan. Ik wil namelijk van u horen hoe u precies het proceduremisbruik bij de RVV wil aanpakken. Kunt u die voorstellen wat meer toelichten? Zullen deze worden voorgelegd aan de commissie voor de Binnenlandse Zaken? Zo ja, wanneer mogen wij ze verwachten? Is het de bedoeling om deze in een wetsontwerp te gieten of zullen zij in de diverse bepalingen gezocht moeten worden?

07.02 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Smeyers, is er een anticrisisplan? Nee. Zal het alles oplossen? Nee. Is het ambitieus? Daarover zullen wij niet discussiëren. De bedoeling is gewoon een antwoord te bieden aan de huidige situatie betreffende de opvangcrisis. Wij moeten de asielpcedure versnellen zonder te raken aan de rechten van de mensen.

In dit kader heb ik van de gelegenheid gebruik gemaakt om in een voorontwerp van wet houdende diverse bepalingen verschillende maatregelen in te brengen die met name moeten zorgen voor een eenvoudiger en snellere verblijfs- en asielpcedure, zonder dat de kwaliteitsvolle behandeling hierbij in het gedrang komt.

Ter informatie, de neerlegging van dit ontwerp in het Parlement is door het kabinet van de eerste minister gepland op 6 december 2010.

Ik geef kort een samenvatting van de voorziene maatregelen in ontwerp 78, de wijziging van de procedure voor het bekomen van een machtiging tot verblijf om medische redenen.

Qua identificatie voorziet het voorontwerp van wet in de verplichting om de identiteit aan te tonen, evenals de documenten die aangewend kunnen worden in het kader van de indiening van een verblijfsaanvraag op basis van artikel 9ter van de wet van 1980. Wat betreft het verplichte medische attest om de regularisatieaanvraag op basis van artikel 9ter van de wet van 1980 in te dienen, wordt momenteel aanbevolen om een standaardtype medisch attest te gebruiken. Dat is beschikbaar op de site van de DVZ. In het voorontwerp van wet wordt dit medisch attest voortaan verplicht.

Zij die verblijf aanvragen op basis van artikel 9bis en artikel 9ter van de wet van 1980 dienen zich verplicht in België te domiciliëren. Deze maatregel is noodzakelijk om de efficiëntie van de volgende maatregel te verzekeren. De betekening van de beslissing op basis van artikel 9bis en 9ter van de wet van 1980 gebeurt per aangetekende zending, bode of telefax. Momenteel dienen de

des Étrangers, instaurer un droit de mise au rôle pour les demandeurs d'asile qui ne peuvent bénéficier d'une indemnisation pro deo et atténuer l'obligation de motivation pour les dossiers manifestement frauduleux.

Pourrait-il m'expliquer comment il compte résoudre le problème des abus de procédure au niveau du Conseil du Contentieux des Étrangers? Ses propositions seront-elles soumises à la commission? Quand nous seront-elles communiquées? Seront-elles coulées en un projet de loi ou seront-elles insérées dans le projet de loi portant des dispositions diverses?

07.02 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Nous voulons apporter une réponse à la crise actuelle en matière d'accueil. Il convient d'accélérer la procédure d'asile sans bafouer les droits des intéressés. C'est pourquoi j'ai élaboré plusieurs mesures en la matière qui figurent dans un avant-projet de loi portant des dispositions diverses qui sera déposé au Parlement le 6 décembre 2010. L'avant-projet prévoit l'obligation de prouver l'identité ainsi que de produire les documents pouvant être utilisés dans le cadre de l'introduction d'une demande de séjour. L'avant-projet rend obligatoire le modèle standard d'attestation médicale et instaure l'obligation d'élire domicile en Belgique. Les décisions prises sur la base des articles 9bis et 9ter de la loi de 1980 devront être notifiées par envoi recommandé, par porteur ou par télécopie.

Aucune réclamation ne peut être formulée contre une décision négative. Les délais de recours sont harmonisés et uniformisés. En ce qui concerne le Conseil du Contentieux des Étrangers, la procédure de notification de la décision sans accusé de réception sera simplifiée, notamment par le biais d'un envoi recommandé

aanvragers hun beslissing bij de gemeente te halen maar velen onder hen dienden zich daar nooit aan.

De voor hen negatieve beslissing is bijgevolg niet tegenwerpbaar.

Ontwerp 77 betreft de beroepstermijnen in het kader van de verblijfsprocedure. Het gaat daarbij om harmonisering en uniformisering van de beroepstermijnen. Het doel is natuurlijk een uniforme regelgeving in te voeren voor de drie instanties – zijnde DVZ, CIVS en RvV – inzake het vertrekpunt in de beroepstermijnen. Voor de RvV is er ook sprake van een vereenvoudiging van de procedure met betekening van de beslissing zonder ontvangstmelding. Op dit moment worden de beslissingen van de RvV per aangetekende brief verstuurd tegen ontvangstmelding of per bode tegen ontvangstmelding. Dit heeft drie nadelen, namelijk administratieve overbelasting, langere procedure omdat men moet wachten op de ontvangstmelding en de gerechtelijke kosten die 50 000 euro bedragen. De vooropgestelde wijziging biedt de RvV de mogelijkheid om voortaan via een gewone aangetekende zending te werken. De opname hiervan in de wet zorgt voor een grotere rechtszekerheid in de procedures.

Er is een verduidelijking van de motiveringsverplichting. Deze bepaling verduidelijkt de rechterlijke motiveringsverplichting in de procedure voor een rechtsmacht. De rechter wordt niet vereist een antwoord te geven op alle argumenten van de partijen, maar wel op de elementen die bepalend zijn voor zijn beslissing. Dit alles is in overeenstemming met de jurisprudentie van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens en de jurisprudentie van de Raad van State in cassatie. Deze maatregel zal zorgen voor een snelle procedure aangezien de rechters op een eenvoudiger manier kunnen motiveren zonder hierbij afbreuk te doen aan de rechten van de verdediging.

De invoering van een rolrecht van 175 euro en 125 euro in het geval van tussenkomst indien de verzoeker geen aanspraak kan maken op het pro-deosysteem. De invoering van een gelijkaardige maatregel als hetgeen momenteel in gebruik is bij de Raad van State met als verschil dat men bij de RvV vooraf dient te betalen.

De afschaffing van de repliekmemorie zoals voorzien in artikel 39/81. De afschaffing van de repliekmemorie in de annulatieprocedure. De huidige praktijk toont aan dat in het merendeel van de voor de Raad ingeleide procedures meestal enkel verwezen wordt naar de middelen die in het inleidingsverzoekschrift werden uiteengezet. Teneinde te vermijden dat de procedure hierdoor vertraagt, werd dan ook beslist om deze repliekmemorie af te schaffen, met de mogelijkheid voor de verzoeker om tijdens de zitting mondeling te repliceren.

De invoering van een in bepaalde gevallen uitsluitend schriftelijke procedure. Het doel van deze maatregel is een verkorte procedure in te stellen voor de beroepen waar geen twijfel bestaat over de al dan niet gegrondheid, namelijk: beroepen zonder voorwerp of onontvankelijke beroepen, beroepen waarvan afstand genomen wordt, beroepen die van de rol dienen te worden geschrapt of die klaarblijkelijk gegrond of ongegrond zijn. In dit geval deelt de rechter de verzoeker mede dat hij zal beslissen tot afstand van geding. De verzoeker heeft acht dagen om te vragen om gehoord te worden, zoniet doet de rechter een uitspraak op basis van de elementen in het

ordinaire. L'obligation de motivation est précisée. Le juge n'est pas tenu de répondre à tous les arguments des parties mais doit néanmoins communiquer les éléments qui l'ont guidé dans sa décision, conformément à la jurisprudence nationale et européenne. Un droit de mise au rôle est également instauré.

Le mémoire en réplique est supprimé dans la procédure en annulation pour éviter les retards de procédure. Le requérant peut répliquer oralement pendant la séance. Par ailleurs, dans certains cas, seule une procédure écrite simplifiée est mise en œuvre pour les recours dont le bien-fondé ne fait aucun doute. Dans pareil cas, le juge informe le requérant qu'il décidera du désistement d'instance et le requérant dispose d'un délai de huit jours pour demander d'être entendu. Enfin, une amende est prévue en cas de recours manifestement abusif. Ces mesures doivent contribuer à une plus grande efficacité des procédures au sein des instances d'asile.

dossier.

Ten laatste, de invoering van een boete in het geval van kennelijk onrechtmatig beroep. Deze bepaling herneemt het systeem dat voorzien is voor de Raad van State en voorziet in de mogelijkheid een boete op te leggen wanneer er sprake is van een kennelijk onrechtmatig beroep. Indien er minder kennelijk onrechtmatige beroepen worden ingediend, zullen de rechters van de RvV sneller uitspraken kunnen doen inzake de andere beroepen.

Dat zijn de verschillende maatregelen die zijn voorgesteld om meer efficiënte procedures te hebben bij de asielinstanties.

07.03 Sarah Smeyers (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, ik dank u voor uw uitgebreid antwoord. Uw toelichting gaat van goed naar beter. Ik heb de indruk dat u wel wat rekening houdt met suggesties van bepaalde parlementsleden.

Ik heb twee vragen.

Ten eerste, is er daarover al een akkoord in uw regering van lopende zaken?

Ten tweede, zullen wij dat voorstel tijdig op papier ontvangen? U kent de werkwijze van de programmawet en wetten houdende diverse bepalingen. Dat moet allemaal snel-snel en op een drafje afgehandeld worden. Zulke bepalingen worden dan teruggevonden in codetaal. Ik vind dat dit toch wel belangrijk is. Ik zou liever zien dat een en ander op een iets meer transparante manier in het Parlement passeert. Kunnen wij dat alleszins tijdig ontvangen?

07.04 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Dat is wat ik voorgesteld heb bij de ontslagnemende regering. Ik ben bereid om die teksten, als er goede voorstellen zijn in de regering, te verbeteren en met u te behandelen.

07.05 Sarah Smeyers (N-VA): (...) is er daarover al een beslissing?

07.06 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Neen, we hebben daarover al verschillende discussies gevoerd. De interkabinettenwerkgroepen zijn nog bezig.

07.07 Sarah Smeyers (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, de N-VA wil u steunen. Dat weet u, toch?

07.08 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Zeg dat niet te luid!

07.09 Sarah Smeyers (N-VA): Mogen we dat niet zeggen? Zo niet krijgt u zeker geen akkoord in de regering?! Ik snap het.

De **voorzitter:** Daar gaan de concessies!

07.03 Sarah Smeyers (N-VA): Ces explications deviennent de plus en plus claires. Les suggestions de certains parlementaires ont manifestement été prises en considération.

Le gouvernement d'affaires courantes est-il déjà parvenu à un accord à ce sujet? Une version sur papier de cette proposition nous sera-t-elle transmise à temps pour qu'elle puisse être traitée de manière transparente par le Parlement?

07.04 Melchior Wathelet, secrétaire d'État: C'est ce que j'ai proposé au gouvernement démissionnaire. Je suis disposé à revoir les textes et à les examiner conjointement, mais aucune décision n'a encore été prise. Les groupes de travail intercabinets examinent toujours la question.

07.07 Sarah Smeyers (N-VA): En tout état de cause, la N-VA est disposée à apporter son soutien au secrétaire d'État en la matière.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

08 Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de onverwijderbare illegale terroristen" (nr. 788)

08 Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "les terroristes en séjour illégal non éloignables" (n° 788)

08.01 **Theo Francken** (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, waar zit Saber Mohammed, onze wegens terrorisme veroordeelde Irakese, in België verblijvende, illegaal?

U kent het verhaal. Ik ga het hier niet uit de doeken doen. Saber Mohammed is het bekendste geval van een onverwijderbare illegale terrorist. Hij is Irakees, en hij is veroordeeld omdat hij de aanslagen in Londen en Madrid mee heeft georganiseerd, als een van de key players van al-Qaida in Europa. Hij heeft zijn straf uitgezeten, 5 jaar effectief, en sindsdien verblijft hij illegaal in het land.

De vraag is: waar is hij? Hij verbleef in Brugge, dat weet ik. Ik heb het nagevraagd. Ik heb mijn contacten nog eens gebeld. Hij zat in Brugge, maar nu zit hij niet meer in Brugge. Volgens mij is hij nu in Irak. Dat ga ik hopelijk van u horen.

Mijnheer de staatssecretaris, in een eerste reactie op de brief van Saber Mohammed hebt u aangegeven geen commentaar te willen geven omdat de procedure toen nog liep. Is dat nog steeds het geval, of werd Saber Mohammed verwijderd? Zo ja, welk akkoord werd hierover met Saber Mohammed bereikt?

Ik weet dat de man geld vroeg. Graag krijg ik meer specificaties van de diverse elementen van het akkoord: administratief en financieel. Hoeveel geld heeft de Belgische Staat Saber Mohammed meegegeven om te kunnen vertrekken? Is hij naar Irak gegaan? Is hij naar Burundi gegaan? Er was immers sprake van Rwanda of Burundi of een ander Afrikaans land.

Ik wil in het bijzonder ook een antwoord op de vraag of het bereikte akkoord een standpunt bevatte over de geldsom waar Saber Mohammed om vroeg.

Indien Saber verwijderd werd, naar welk land werd hij verwijderd? Hoe werd de verwijdering praktisch georganiseerd? Ik neem aan dat hij niet op de Frontex vlucht naar Kinshasa zat?

Meer algemeen, welke houding neemt u aan ten aanzien van onverwijderbare illegale terroristen? Het is een probleem waarmee verschillende landen kampen, maar dat weet u. Onder andere Nederland en Duitsland hebben dat probleem. Moet dit probleem niet dringend op Europees niveau besproken worden? Hebt u dat misschien al gedaan? Ik wilde u deze vraag morgen stellen, wanneer wij spreken over de Europese Top over Asiel, die dan ter sprake zal komen.

08.01 **Theo Francken** (N-VA): Le cas de M. Saber Mohammed, terroriste en situation illégale qui ne peut être éloigné, est le plus connu. Cet Irakien a été condamné pour avoir co-organisé les attentats de Londres et de Madrid; il est l'un des acteurs-clé d'Al-Qaïda en Europe. Il a purgé sa peine, cinq ans fermes, et est depuis en situation illégale dans notre pays. La question est de savoir où il se trouve.

M. Saber Mohammed a-t-il été éloigné à ce jour? Quel accord a été conclu avec lui? Quelle somme le gouvernement belge lui a-t-il donnée pour qu'il s'en aille? S'est-il rendu en Irak ou au Burundi? Comment l'éloignement a-t-il été organisé dans la pratique? Quelle position le secrétaire d'État adopte-t-il à l'égard des terroristes illégaux qui ne peuvent être éloignés? Ce problème ne doit-il pas être examiné d'urgence à l'échelon européen?

De **voorzitter**: Zowel minister Turtelboom als de staatssecretaris Le

président:

Tant

kunnen niet aanwezig zijn. Daarvan bent u ongetwijfeld op de hoogte gesteld via mail of sms.

08.02 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Francken, artikel 127 van het Reglement van de Kamer bepaalt dat de vragen van algemeen belang moeten zijn. Ik zal dan ook niet ingaan op een individueel dossier. Op uw meer algemene vragen zal ik natuurlijk een antwoord geven.

Ik wil eerst opmerken dat het niet zo is dat iedere persoon die voor terrorisme is veroordeeld en geen verblijf in België heeft, onverwijderbaar is. Dat geldt alleen in het geval dat hij bij een terugkeer naar zijn land van herkomst een risico op foltering of onmenselijke of vernederende behandelingen loopt.

Artikel 3 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens verbiedt mij in dat land om iemand terug te sturen naar zijn land van herkomst of een ander land waar hij een verblijf heeft.

Uit de rechtspraak van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens blijkt immers dat dit artikel een absoluut verbod inhoudt om iemand te verwijderen. Ik volg dit standpunt nauwgezet, ook al zou het een persoon betreffen die voor terrorisme werd veroordeeld.

Uit een rondvraag bij de andere Europese lidstaten blijkt trouwens dat hun praktijk ook conform is met de rechtspraak van het Europees Hof en dat zij niemand verwijderen als er een gevaar is voor een schending van artikel 3 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens.

Indien een persoon onverwijderbaar is, wordt op regelmatige basis een advies aan het CGVS gevraagd betreffende de terugleiding van een eventuele schending van artikel 3 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens. De situatie in het land van herkomst kan immers erg veranderen.

In afwachting wordt de betrokkene vastgehouden in een gesloten centrum of onder huisarrest geplaatst. Daarnaast wordt onderzocht of de betrokkene niet naar een ander, derde land kan worden teruggestuurd met de garantie dat hij daar geen gevaar loopt, volgens artikel 3 van het Europees Verdrag.

De Vreemdelingenwet heeft echter beperkingen en heeft alleen als doel om iemand te verwijderen maar is niet bedoeld om de samenleving te beschermen tegen dergelijke individuen. Precies daarom werd door de regering een taskforce opgericht die als missie heeft de problematiek verder te analyseren en maatregelen op wetgevend vlak voor te stellen.

Door de val van de regering zijn hier momenteel echter geen structurele oplossingen mogelijk.

Mme Turtelboom que le secrétaire d'État ne peuvent être présents. Vous en avez sans aucun doute été informés.

08.02 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: L'article 127 du Règlement de la Chambre stipule que les questions doivent être d'intérêt général et je ne m'étendrai dès lors pas sur un dossier individuel.

Il est inexact de prétendre que toute personne condamnée pour terrorisme et qui séjourne illégalement en Belgique ne peut faire l'objet d'une mesure d'éloignement. Cette interdiction d'éloignement ne s'applique que lorsque le retour dans son pays d'origine expose la personne à des risques de torture ou de traitements inhumains ou dégradants.

Dans ce cas, l'article 3 de la Convention européenne des Droits de l'Homme m'interdit de renvoyer une personne dans son pays d'origine et il ressort de la jurisprudence de la Cour européenne que cet article constitue une interdiction d'éloignement absolue. Les autres États membres de l'Union européenne se conforment également à la jurisprudence de la Cour européenne.

Lorsqu'une personne ne peut être éloignée, le CGRA est régulièrement consulté à propos d'une éventuelle violation de l'article 3. La situation dans le pays d'origine n'est en effet pas immuable. En attendant, l'intéressé est détenu dans un centre fermé ou assigné à résidence. La possibilité de renvoyer l'intéressé dans un autre pays est également examinée, pour autant qu'il n'y coure aucun danger. La loi sur les étrangers a cependant des limites et n'est pas destinée à protéger la société contre ce type d'individus. C'est précisément pour cette raison que

le gouvernement a créé une *task force* dont la mission consiste à poursuivre l'analyse du problème et à proposer des mesures. En raison de la chute du gouvernement, aucune mesure structurelle ne peut cependant être prise pour l'instant.

08.03 Theo Francken (N-VA): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de staatssecretaris, ik wil nu geen incident veroorzaken, dat is niet mijn bedoeling. Ik zit nog niet lang genoeg in de Kamer om een incident met u te veroorzaken, maar ik heb toch een vraag. Als ik het Reglement lees, dit raakt de openbare orde. Dit is een van de zwaarste terroristen, samen met onze andere vriend die naar Amerika wordt gerepatriëerd, die voetballer, Trabelsi, die wij ooit gekend hebben. U zegt dan dat het over individuele gevallen gaat en dat u daarop niet kunt antwoorden. Dit raakt de openbare orde. Het is een van de zwaarste terroristen die ons land ooit gekend heeft. Hij verblijft reeds jaren illegaal in België. Dit is dus wel degelijk algemeen belang.

Ik vind mij perfect in staat om daarover een vraag te stellen. Die vraag is trouwens ook gepasseerd bij onze voorzitter en bij de diensten. Ik neem aan dat er daar toch wel een screening gebeurt. Ik zou hier toch wel graag als parlementslid mijn functie van controle op de regering willen vervullen.

Ik weet heel goed dat DVZ reeds heel lang heel verveeld zit met dit dossier, dat ze op het randje van het legale zaten toen ze hem elke keer opnieuw oppakten en opsloten, want hij heeft veel langer dan acht maanden in Brugge gezeten, dat weet u ook. Dan zeggen dat het een individueel geval is, dat het geen algemeen belang is, dat u mij geen antwoord geeft, vind ik eerlijk gezegd niet correct.

Volgens mij is dat ook niet de filosofie van dat artikel in het Reglement. Dit gaat duidelijk over openbare orde en raakt dus wel degelijk de algemene zaken en dus mag ik daarover een vraag stellen, een vraag waarop u normaal gezien, hoop ik, een antwoord geeft.

De **voorzitter:** Aan de orde is nu de vraag nr. 827 van opnieuw de heer Francken over de stijgende migratie van Marokkanen met Spaanse en Italiaanse verblijfspapieren.

08.04 Theo Francken (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, ik ben nog eventjes niet goed van het vorige. Ik zal mijn werk doen en ik zal er sowieso wel achterkomen. Dat vind ik echt niet ernstig.

08.05 Staatssecretaris Melchior Wathelet: Let's be fair. Ik begrijp uw interpretatie. U moet ook mijn interpretatie begrijpen. Ik denk dat wij daarover misschien ...

08.03 Theo Francken (N-VA): C'est l'un des terroristes les plus dangereux que nous ayons jamais connus. Ce dossier relève de l'ordre public et il en va donc bien de l'intérêt général. Ma question a par ailleurs été transmise à notre président et aux services. J'imagine que ces services procèdent à un screening et il m'est dès lors permis de poser cette question et d'attendre une réponse.

Le **président:** Nous passons à présent à la question n° 827, également de M. Francken, sur l'immigration croissante de Marocains porteurs de titres de séjour espagnols et italiens.

08.04 Theo Francken (N-VA): Je n'en ai pas encore terminé avec ma question précédente. J'estime que ce n'est pas sérieux, mais je saurai ce qu'il en est.

08.05 Melchior Wathelet, secrétaire d'État: Je comprends votre interprétation, mais vous devez également comprendre la mienne.

De **voorzitter**: In een gesloten vergadering?

Le **président**: Dans le cadre d'une réunion à huis clos?

08.06 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Neen. Dat is zeker geen oplossing. Ik zal het even nagaan en volgende week met een mogelijk antwoord komen. Wat vindt u daarvan?

08.06 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Telle n'est certainement pas la solution. Je vérifierai ce que je pourrai répondre d'ici à la semaine prochaine.

08.07 **Theo Francken** (N-VA): Absoluut. Ik ben daartoe bereid. Ik wil ook in gesloten vergadering gaan als u niet wilt dat dit uitlekt. Dat is voor mij allemaal goed.

08.07 **Theo Francken** (N-VA): Cela me convient, tout comme une réunion à huis clos.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

09 Vraag van de heer Theo Francken aan de staatssecretaris voor Begroting, voor Migratie- en asielbeleid, voor Gezinsbeleid en voor de Federale Culturele Instellingen over "de stijgende migratie van Marokkanen met Spaanse en Italiaanse verblijfspapieren" (nr. 827)

09 Question de M. Theo Francken au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales sur "l'immigration croissante de Marocains porteurs de titres de séjour espagnols et italiens" (n° 827)

09.01 **Theo Francken** (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, *La Dernière Heure* bracht deze week een reportage over mensen met papieren en ook illegale Spanjaarden en Marokkanen die van Spanje en Italië komen. De Spanjeroute, u kent ze wel. Die Spanjeroute en Italiëroute – die laatste ben ik nog aan het uitvissen, maar blijkbaar bestaat die ook –, bent u zich daarvan bewust? Doet u daar iets aan? Is daar iets aan te doen tout court? Welk verblijfsstatuut krijgen de niet EU-burgers die in een andere lidstaat een verblijfsvergunning van onbepaalde duur dan wel van bepaalde duur hebben? Is de staatssecretaris van plan maatregelen te nemen tegen dit fenomeen? Is hierover al overleg gepleegd? Misschien moet ik dat aan de minister van Buitenlandse Zaken vragen. Hebt u dit al aangekaart?

09.01 **Theo Francken** (N-VA): Le secrétaire d'État entreprend-il des démarches contre ces "filières" espagnoles et italiennes? Quel est le statut de séjour des citoyens non ressortissants de l'UE en possession d'un permis de séjour de durée indéterminée ou déterminée dans un autre État membre? Le secrétaire d'État s'est-il déjà concerté avec le ministre des Affaires étrangères? L'Espagne délivre assez facilement des documents de séjour lorsqu'il s'agit de secteurs comme l'agriculture, l'horeca et la construction. Ces personnes cherchent à tirer le maximum de la situation. Elles cherchent alors de l'emploi ici, fût-ce au noir.

Spanje is redelijk laks in het uitreiken van verblijfspapieren als het over de sectoren landbouw, horeca en bouw gaat. De mensen die komen zakken verder af naar Europa. Die mensen zoeken ook het beste en proberen er ook het beste van te maken. Zij zoeken hier dan werk, zij het in het zwart. Bent u zich bewust van het probleem? Wat doet u daaraan? Is daar iets aan te doen? Hoe kunnen we dit samen oplossen?

09.02 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Francken, langdurig ingezetenen uit andere Europese lidstaten kunnen een verblijfsvergunning bekomen in België indien zij hier belangen kunnen aantonen.

09.02 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Les résidents de longue durée originaires d'autres États membres de l'UE peuvent obtenir un permis de séjour en Belgique à condition de pouvoir justifier d'intérêts en Belgique. Si c'est le cas, ils reçoivent une carte de séjour A pour la durée de leur emploi plus un mois. La carte professionnelle doit être demandée dans l'État membre en

Zij krijgen een A-kaart, dus een verblijfskaart A, voor de duur van de tewerkstelling plus een maand. U kent dat systeem misschien nog beter dan ik. Voor zover zij aan een beroepskaart geraken – zeer zelden –, moet die aangevraagd worden in de lidstaat in kwestie via de Belgische ambassade. Dan krijgen zij een A-kaart voor de duur van de beroepskaart.

Indien het gaat om studenten, dan verkrijgen zij per studiejaar een A-kaart, en in zoverre zij beschikken over voldoende bestaansmiddelen en een ziekteverzekering, een A-kaart voor de duur van een jaar. Het gaat dus steeds om een beperkt verblijf, verlengbaar indien aan de voorwaarden is voldaan.

Er zijn geen contacten tussen DVZ en andere lidstaten, bijvoorbeeld bij twijfel of iemand wel degelijk het statuut heeft van langdurig ingezetene. Er is een lijst van contactpersonen voorhanden bij wie DVZ-medewerkers terecht kunnen.

Indien een langdurig ingezetene uit een andere lidstaat het statuut van langdurig ingezetene in België zou verwerven, dan moet dat kenbaar gemaakt worden aan de voormalige lidstaat of verblijfsstaat van de betrokkene.

In principe kunnen niet-EU-onderdanen met een beperkt verblijf of met een lang verblijf in een andere lidstaat ook een legaal verblijf bekomen in België. Het is echter veel moeilijker, aangezien de verblijfsvergunning van de andere EU-lidstaat dan enkel visumvervangend is. Het geeft hen echter geen voordelen om aan een arbeids- of beroepskaart te geraken, te studeren of te rentenieren. Zij moeten dan aan de voorwaarden voldoen, zoals andere niet-EU-burgers.

Ik kom nu tot de mogelijkheid van de landelijke ingezetenen om een werkloosheidsuitkering te genieten. Die kwestie behoort niet tot mijn bevoegdheden, maar tot die van mijn collega Philippe Courard, staatssecretaris voor Sociale Zaken.

question par l'entremise de l'ambassade belge. Cette carte professionnelle est un sésame que les demandeurs obtiennent très rarement. S'ils l'obtiennent, ils reçoivent une carte A pour la durée de la carte professionnelle.

S'il s'agit d'étudiants, ils obtiennent une carte A par année d'études et s'ils disposent de moyens de subsistance suffisants et d'une assurance maladie, ils obtiennent une carte A d'une durée d'un an. En cas de doute, aucun contact n'est établi entre l'Office des Étrangers et les autres États membres. Une liste des personnes de contact auxquelles les collaborateurs de l'Office des Étrangers peuvent s'adresser est disponible.

Si un résident de longue durée originaire d'un autre État membre acquiert ce statut en Belgique, il faut en faire part à l'ancien État membre ou à l'État où séjourne l'intéressé.

En principe, les ressortissants hors UE ayant un séjour limité ou un long séjour dans un autre État membre peuvent aussi obtenir un séjour légal en Belgique. Toutefois, c'est beaucoup plus difficile étant donné que le permis de séjour de l'autre État membre de l'UE ne fait alors que se substituer au visa.

La possibilité dont disposent les résidents nationaux de bénéficier d'une allocation de chômage est de la compétence du secrétaire d'État Courard.

09.03 Theo Francken (N-VA): Mijnheer de staatssecretaris, dit is redelijk nietszeggend. Ik ben het er allemaal mee eens. Dat is juist het probleem. De vraag is wat we eraan kunnen doen, hoe we dit beter kunnen opvangen. Ik weet dat we andere problemen hebben, dat hier ook heel wat mensen uit andere landen zijn en dat er heel veel illegalen werk zoeken aan het Klein Kasteeltje. Dat zijn dan zelfs geen illegalen, die mensen hebben wel een verblijfsvergunning als asielzoeker maar ze mogen hier niet werken. Dat weet ik allemaal. Die route via Spanje en Italië bestaat echter al jaren. De vraag is hoe we daar echt iets aan kunnen doen. Die mensen zijn daar immers ook niet mee gediend. Die mensen zijn hier illegaal en komen van de

09.03 Theo Francken (N-VA): Il s'agit là d'informations peu significatives que je connaissais déjà. La question est de savoir comment ce problème peut effectivement être résolu. Ces personnes sont en séjour illégal et elles tombent de Charybde en Scylla. Il n'en résulte que des drames humains.

regen in de drup. In Spanje hebben ze geen werk meer, dan zakken ze naar hier af en hier vinden ze ook niets of nauwelijks iets. Dat zorgt ervoor dat het zwart circuit verder wordt aangemoedigd. Het creëert alleen menselijke ellende. De vraag is hoe we dat kunnen oplossen. Dat heb ik niet echt gehoord. Het is ook heel moeilijk, dat geef ik toe. Laten we daar echter in de toekomst misschien ook aandacht voor hebben en proberen er samen aan te werken.

09.04 Staatssecretaris **Melchior Wathelet**: Gemeenten en OCMW's moeten ook niet aarzelen om dergelijke informatie onmiddellijk naar de DVZ te sturen. Soms worden de gemeenten of de OCMW's meer geconfronteerd met onregelmatige situaties. Mijn antwoord was eerder technisch. De DVZ is echter niet altijd op de hoogte. Het is dan ook belangrijk dat de gemeenten en de OCMW's die informatie aan de DVZ sturen. Ze kunnen dan nagaan of het een onregelmatige situatie is en daarna natuurlijk de noodzakelijke maatregelen nemen. Het is een prioriteit dat de DVZ daarvan op de hoogte wordt gesteld.

09.05 **Theo Francken** (N-VA): Wat het OCMW van Brussel betreft, komt Yvan Mayeur elk debat opnieuw met een hele uiteenzetting om te zeggen dat het echt niet meer mogelijk is dat hij 5 500 nieuwe toeleidingen krijgt naar zijn OCMW en hij het niet meer aankan. Werkt het OCMW van Brussel echter nauw samen met de DVZ? Geeft het onregelmatigheden aan? Durft men dat soms niet te doen vanuit een soort misbegrepen sociale bewogenheid? Dat weet u niet?

09.04 **Melchior Wathelet**, secrétaire d'État: Ma réponse était plutôt technique. L'Office des Étrangers n'est pas toujours au courant. Les communes et les CPAS doivent accorder la priorité à l'envoi de ces informations à l'Office des Étrangers qui peut alors vérifier s'il s'agit d'une situation irrégulière et ensuite prendre évidemment les mesures qui s'imposent.

09.05 **Theo Francken** (N-VA): Le président du CPAS de Bruxelles, M. Mayeur, affirme dans chaque débat qu'il n'est vraiment plus possible que son CPAS se voie attribuer 5 500 nouveaux demandeurs d'asile et qu'il ne maîtrise pas la situation. Le CPAS de Bruxelles travaille-t-il en étroite collaboration avec l'Office des Étrangers? Déclare-t-il les irrégularités? Y aurait-il une certaine réticence en raison d'une sorte de sensibilité sociale mal comprise? Le secrétaire d'État l'ignore.

De **voorzitter**: Dat is het voorwerp voor een nieuwe vraag, mijnheer Francken.

Le **président**: Vous posez une nouvelle question, M. Francken.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

*De openbare commissievergadering wordt gesloten om 17.33 uur.
La réunion publique de commission est levée à 17.33 heures.*